

تذکرہ

شمع الاحسن

مع

نگارستان سخن

تالیف

نواب صدیق حسن خاں

و

سید نور الحسن خاں

عطی اکا کوئی

تذکرہ

شمس النجمن

و

نگارستان سخن

تألیفات

عبدیق حسن خاں

نور الحسن خاں

نراجہ شعراء ریختہ

مرتبہ

سید شاہ عطاء الرحمن عطا کا کوئی

رئیس ادارہ تحقیقات عربی و فارسی پٹنہ

اگست ۱۹۶۸ء

جمادی الاول ۱۳۸۸ھ



تاریخ اشاعت
ناشر

اگست ۱۹۶۸ء
عظیم الشان یک ڈیو
سلطان گنج پٹنہ ۶

تعداد اشاعت

۵۰۰ جلدیں

قیمت

عصر - ۵۰ پیسہ

کاتب

محمد شریف دانا پوری

مطبع

دی آرٹ پریس سلطان گنج پٹنہ ۶

عرض مرتب

آج سے چند ماہ قبل صبح گلشن کی تلخیص پیش کرتے ہوئے میں نے یہ اے ظاہر کی تھی کہ اردو شاعری کی تاریخ کے لئے فارسی شعرا کے وہ تذکرے جو بارہویں صدی ہجری یا اس کے بعد لکھے گئے ویسے ہی ضروری ہیں جیسے اردو شعرا کے تذکرے۔ اسی خیال کے ماتحت بھوپال کے چار فارسی تذکرے زیر نظر تھے۔ پہلا تذکرہ شت الجمن کھٹا جس کے مؤلف نواب صدیق حسن خاں صاحب ہیں، اسی سلسلہ کی تین کڑیاں نگارستان سخن، صبح گلشن اور روز روشن ہیں۔ آخری دو تذکروں کا خلاصہ اور اردو شعرا کے تراجم پیش کئے جا چکے ہیں اب پہلے دو تذکروں کی تلخیص شایع کی جا رہی ہے۔

بھوپال بھی حیدرآباد اور رام پور کی طرح مرکز علم و فن رہا ہے۔ مقابلہ چھوٹی ریاست ہونے کے باوجود علما و فضلا کھنچ کھنچ کر یہاں آئے اور لفٹائیف کے ابنار لگا دیئے۔ یوں تو خود ملکہ معظمہ شاہجہاں بیگم صاحبہ شاعرہ اور ادیبہ تھیں مگر تب ان کا عقد ثانی نواب صدیق حسن خاں صاحب سے ہو گیا تو علم و فضل کے دریا میں طغیانی آئی۔ یہ خود بھی بڑے عالم اور صاحب تصنیف

تھے۔ عرفی اور فارسی کی تقریباً سو کتابیں ان کے نام سے منسوب ہو کر چھپیں۔
 اس میں شک نہیں کہ یہ خود صاحب تصنیف تھے۔ صبح گلشن میں خود ان کے
 چھوٹے صاحبزادے نے اطلاع دی ہے کہ بعض کتابیں انہوں نے
 ”بلا شرکت غیرے“ لکھی ہیں۔ خود یہ جملہ اس بات کی غمازی کرتا ہے کہ
 بعض تصانیف میں اور لوگوں کی بھی شرکت رہی ہوگی۔ صدیق حسن خاں صاحب
 کے نام سے شمع انجمن شائع ہوئی۔ یہ فارسی شعرا کا تذکرہ ہے اور اس میں
 ۹۸۹ فارسی شعرا کے مختصر حالات اور کلام ہیں۔ حالات گرچہ مختصر ہیں مگر پھر
 بھی معاصرین شعرا کے متعلق مفید معلومات ملتی ہیں۔ یہ ۱۲۹۲ھ مطابق
 ۱۸۷۵ء میں مرتب ہو کر بھوپال سے ۱۲۹۳ھ میں شائع ہوا۔

چونکہ بہترے شعرا کے حالات اور کلام تکمیل تذکرہ کے بعد پہنچے اس لئے
 اس کا تتمہ بنام ”نگارستان سخن“ صدیق حسن خاں صاحب کے بڑے
 صاحبزادے کے نام سے شائع ہوا۔ اس میں ۹۹۱ شعرائے متقدمین و معاصرین
 کے حالات ہیں۔ یہ تذکرہ نسبتاً مختصر ہے۔ تذکرہ کی تالیف کے وقت مولف
 مذکور کی عمر مشکل سے ۱۴، ۱۵ سال کی ہوگی۔ اسی طرح صبح گلشن جو
 نگارستان سخن کا تتمہ ہے اسکے مفروضہ مولف علی حسن خاں یحییٰ
 نواب صدیق حسن خاں صاحب کے چھوٹے صاحبزادے کی عمر تالیف تذکرہ
 کے وقت صرف گیارہ سال اور کئی ماہ کی تھی۔ یہی حال روز روشن کا بھی ہے
 جیسا کہ میں نے اسکے دیباچہ میں عرض مرتب کے سلسلہ میں اظہار خیال
 کیا ہے دراصل یہ چاروں تذکرے قاضی محمد صادق خاں اختر ساکن ہوگلی
 کے تذکرہ آفتاب عالم تاب کا پرتو ہیں۔

اس میں شک نہیں کہ نواب صدیق حسن خاں صاحب خود شاعر بھی تھے اور شاعروں کی صحبتیں اٹھاتی ہیں۔ صہبائی آئندہ، شیفتہ، موہن اور غالب سے مراسم تھے۔ مگر ان کا اصلی ذوق، قرآن، حدیث اور فقہ سے متعلق لقمانیف کا تھا ان کو فرصت کہاں تھی کہ شعرائے فارسی کے کلام اور حالات جمع کرنے کی زحمت گوارا کرتے غرض یہ چاروں کے چاروں تذکرے اسی آفتاب عالمیاب پر مبنی ہیں جس میں ۴۲۶۴ شعرا کے حالات تھے اور بیس سال کی محنت میں ۱۲۶۹ء میں مرتب ہوا تھا۔ آج اس کا نسخہ ناپید ہے مگر ان چاروں تذکروں کی ترتیب کے وقت بھوپال میں اس کا وجود پایا جاتا تھا۔

نواب صدیق حسن خاں کی زندگی کے حالات، ان چاروں تذکروں میں مذکور ہیں یہاں اعادہ کی ضرورت نہیں۔ ان کی وفات ۱۸۹۰ء میں ہوئی۔ نور الحسن خاں، نواب مذکور کے بڑے لڑکے تھے جو ان کی پہلی اہلیہ یعنی دختر جمال الدین خاں دہلوی وزیر اعظم بھوپال کے لطن سے تھے۔ ان کی زندگی کے حالات خود ان کے تذکروں یعنی نگارستان سخن، اور طور کلیم (تذکرہ شعرائے رحمتہ) میں مندرج ہیں۔ تفصیلی حالات گل رعنا مولفہ مولانا عبدالحی میں بھی ملیں گے۔ بڑی خوبیوں کے آدمی تھے۔ علم دوست بھی تھے۔ اور علم پرور بھی۔ بہت سی لقمانیف ان سے یادگار ہیں۔ فارسی اور اردو کے دو ادیب بھی شایع ہو چکے ہیں۔ نگارستان سخن کے دو حصے ہیں ایک حصہ شعرائے فارسی کے لئے ہے اور دوسرا شعرائے بھاکا ہندی کے لئے۔ دوسرا حصہ سب سے نظر انداز کر دیا گیا۔ صرف دوسرے حصہ کے

ان شعرا کا انتخاب کیا گیا جو ذرا سا نین تھے۔ اور انہی کے تراجم پیش کئے جا رہے ہیں۔ یہ تذکرہ ۱۲۹۳ھ مطابق ۱۸۷۶ء میں بھوپال سے شائع ہوا۔

نور الحسن خاں نے ایک اور تذکرہ بنام طور تکلم فارسی زبان میں شعرا و ریختہ کے حالات پر مشتمل لکھا جس کا اردو ترجمہ انشاء اللہ آئندہ ماہ میں شائع ہو جائیگا۔

نور الحسن خاں شاہجہاں بیگم کے انتقال کے بعد لکھنؤ چلے آئے اور یہیں مستقل رہے۔ آخر ۸ محرم ۱۳۲۶ھ کو اس دنیا سے آب و گل کو چھوڑ کر آخرت کی راہ لی۔ چونکہ نگارستان سخن میں شعرا کے حالات بہت مختصر تھے۔ اس لئے شمع ابجن کے ساتھ اسکو شائع کرنا مناسب سمجھا گیا۔ اور یوں بھی یہ تذکرہ شمع ابجن کا تقسیم ہے۔ اور یہ دونوں کتابیں ایک ہی ساتھ بیک وقت مطبع شاہجہانی بھوپال سے شائع ہوئیں۔ محققین مہتمم مطبع نے یہ اطلاع دی ہے کہ یہ دونوں تذکرے بغیر نظر ثانی مولف شائع کئے جا رہے ہیں چونکہ انکو اسی زمانہ میں سفر کلکتہ اور دہلی درپیش تھا۔ چونکہ طباعت بہت عجلت میں ہوئی اس لئے تالیف خراب خواہ نہ ہوئی اگر کوئی صاحب طبع ثانی کا قصد کریں تو چاہئے کہ پہلے مولف سے اجازت طلب کر لیں۔ اور نظر ثانی کے بعد شائع کریں۔

عطا کا کوئی

عطا منزل۔ پٹنہ ۶
۱۵ اگست ۱۹۶۸ء
۲۰ جمادی الاول ۱۳۸۸ھ

عزیز مرتب ۳-۶ | تذکرہ شمع انجمن ۱۱-۲۵
 ہندست شعرا ۴-۱۰ | تذکرہ نگارستان سخن ۲۶-۶۴

فہرست شعبہ (الف) شمع انجمن

شمارہ	تخلص	نام	صفحہ	شمارہ	تخلص	نام	صفحہ
۱-	آرزو	سراج الدین علی خان	۱۲	۱۶-	بیدل	مرزا عبدالقادر	۱۶
۲-	آزاد	میر غلام علی	۱۳	۱۷-	پردانہ	شاہ صبیح الدین	۱۷
۳-	آزادہ	صدر الدین	۱۵	۱۸-	پیام	شرف الدین علی	"
۴-	آصف	آصف جاہ	۱۱	۱۹-	منتنا	محمد حسین مراد آبادی	"
۵-	آگاہ	محمد کاظم	۱۲	۲۰-	جرات	میر محمد ہاشم	۱۸
۶-	آگاہ	سید علی رضا	۱۴	۲۱-	حسرتی	نواب مصطفیٰ خان (شفیتہ)	"
۷-	آگاہ	مولوی محمد باقر	۱۴	۲۲-	خسرو	ذیلوی	۱۹
۸-	اختر	قاسمی محمد صادق	۱۴	۲۳-	خورشید	میر خورشید علی بلگرامی	۲۰
۹-	انگہ	حکیم اصغر حسین	۱۵	۲۴-	خوشنود	ارتقا علی خان	"
۱۰-	افتخار	عبدالوہاب	۱۲	۲۵-	درد	خواجہ میر	"
۱۱-	امداد	غلام حسین	۱۲	۲۶-	دردمند	(فقیہ صاحب)	۲۱
۱۲-	امید	قریب اس خان	۱۲	۲۷-	درگاہ	درگاہ قلی خان	۲۰
۱۳-	انشا	انشاء السعد خان	۱۵	۲۸-	ذکا	میرادلاد محمد	۲۱
۱۴-	ایجاد	مرزا علی نفی	۶۴	۲۹-	ذوقی	میر عبدالواحد بلگرامی	"
۱۵-	ایما	سید محمد حسن بلگرامی	۱۴	۳۰-	راغب	جعفر خان پانی پتی	۲۲

شماره	تخلص	نام	صفحہ	شماره	تخلص	نام	صفحہ
۳۱-	روشن	میر محمد ہادی	۲۱	۵۰-	علیم	سید محمد علیم	۳۰
۳۲-	سودا	مرزا رفیع	۲۲	۵۱-	غالب	اسد اللہ خاں	۳۱
۳۳-	شاعر	میر سید محمد	"	۵۲-	غلام	غلام نبی	۳۰
۳۴-	شاہجہاں	ملکہ بھوپال (شیریں)	۲۳	۵۳-	ذہرت	میر مغز موسوی	۳۲
۳۵-	شفیق	بچھی نرائن	۲۲	۵۴-	فقیر	میر شمس الدین	"
۳۶-	شہید	محمد باقر	"	۵۵-	قائم	محمد قیام چاند پوری	"
۳۷-	شہید	غلام امام	۲۴	۵۶-	قبول	عبد الغنی بیگ	۳۳
۳۸-	شہسیر	حافظ محمد خاں	۲۵	۵۷-	قتیل	میرزا محمد حسن	"
۳۹-	صدام	نواب عبدالحمید خاں	"	۵۸-	گریای	(پسر قبول)	"
۴۰-	صانع	نظام الدین احمد	"	۵۹-	گلشن	سعد اللہ	۳۴
۴۱-	صہبائی	مولوی امام بخش	"	۶۰-	مبتلا	مردان علی خاں	۳۴
۴۲-	صنیا	میرزا بہمان پوری	۲۸	۶۱-	محب	سید غلام نبی بلگرامی	۳۶
۴۳-	صنیا	ذہلوی	"	۶۲-	مخلص	اشد رام	۳۵
۴۴-	عاجز	عارف الدین خاں	"	۶۳-	مصیب	قطب الدین	۳۴
۴۵-	عارف	محمد عارف بلگرامی	۲۹	۶۴-	مصحفی	غلام سہدائی	۳۵
۴۶-	عبد الجلیل	حسینی واسطی	"	۶۵-	منظر	مرزا جانجناں	۳۶
۴۷-	غرلت	میر عبد الولی	"	۶۶-	منت	میر قمر الدین	۳۵
۴۸-	عزیز	عبد العزیز خاں	۳۰	۶۷-	موسوی	مغز الدین (ذہرت)	۳۵
۴۹-	عشقی	سید برکت اللہ	۲۹	۶۸-	مومن	حکیم مومن خاں	۳۷

شماره	تخلص	نام	صفحہ	شماره	تخلص	نام	صفحہ
۶۹-	مہربان	شاہ عبدالقادر	۳۴	۷۸	نیر	صبا الدین خان	۳۷
۷۰-	میر	محمد تقی	۳۵	۷۹	واحد	میر عبدالواحد	۴۴
۷۱-	نادر	نجم الدین حسین	۴۲	۸۰	واسطی	فضل رسول خاں	۴۲
۷۲-	ناصر	نظام الدولہ ناصر خاں	۳۷	۸۱	واصف	حکیم اشرف حسین	۴۵
۷۳-	شاخ	عبدالغفور خاں	۴۱	۸۲	واقف	نور العین	۴۳
۷۴-	نظام	عماد الملک	۳۷	۸۳	والہ	علی قلی خاں	۴۳
۷۵-	نیاب	صدیق حسن خاں	۳۸	۸۴	وحشت	رشید البنی	۴۵
۷۶-	نور	نورالحسین بلگرامی	۳۷	۸۵	وجید	عبدالمدوت	۴۵
۷۷-	نور	سید نور الحسن	۴۱	۸۶	دفا	عبدالغفار	۴۵

(ب) نگارستان سخن

۱	آزاد	سید محمود	۴۶	۹	السخ	عصمت اللہ	۵۰
۲	اجمل	شاہ محمد اجمل	۴۶	۱۰	بسم	امیر حسن خاں	۵۰
۳	احسن	احسن بلگرامی	۶۰	۱۱	بے خبر	غلام غوث	۵۰
۴	اسیر	سید مظفر علی	۴۶	۱۲	تشنہ	محمد یوسف	۵۰
۵	اشرف	سید شاہ محمد حسن	۴۷	۱۳	تفتمہ	غشی ہر گویاں	۵۰
۶	اعلیٰ	شاہ محمد اعلیٰ	۴۷	۱۴	توفیق	شاہ زادہ بشیر الدین	۵۰
۷	امداد	مولوی امداد علی	۴۸	۱۵	نائب	شیو پردھان	۵۱
۸	امیر	امیر احمد مینائی	۴۸	۱۶	جمیل	جمیل الدین فرخ آبادی	۵۱

شماره	تخلص	نام	صفحه	شماره	تخلص	نام	صفحه
۱۷	جہر	جواہر سنگھ	۵۱	۳۶	شیدا	ابوالحسن	۵۷
۱۸	حالی	الطاف حسین	۳۷	۳۷	صباہ	مرزا قادر بخش	۵۸
۱۹	حسین	نواب غلام حسین خاں	۳۸	۳۸	ضمیر	نرائن داس	۳۹
۲۰	حکیم	غضنفر علی خاں	۳۹	۳۹	ضیغم	حافظ الام احمد	۴۰
۲۱	حیرت	کنج بہاری لال	۵۲	۴۰	ظفر	بہادر شاہ	۴۱
۲۲	حیرت	شاہ محمد علیم	۴۱	۴۱	عاشقی	حسین قلی خاں	۴۲
۲۳	خاور	محمد اکبر خاں	۴۲	۴۲	عشقی	شیخ وجیہ الدین	۵۹
۲۴	ذکی	احمد حسین	۵۳	۴۳	فرد	شاہ ابوالحسن	۴۴
۲۵	دافت	شاہ رؤف احمد	۴۴	۴۴	فصیح	نواب شاہ فصیح الدین	۴۵
۲۶	رحیم	شاہزادہ رحیم الدین	۵۴	۴۵	فہمی	دیانت حسین	۴۶
۲۷	رذیت	حسب احمد	۴۶	۴۶	منعم	منشی موہن لال	۶۰
۲۸	سراج	سراج الدین	۴۷	۴۷	مینر	اسماعیل حسین شکوہ آبادی	۶۱
۲۹	سرور	شیخ مراد علی	۴۸	۴۸	میکش	میر احمد حسین	۶۲
۳۰	سلطان	شاہزادہ اعظم الدین	۴۹	۴۹	نہکت	—	۶۳
۳۱	شاہجہاں	ملکہ بھوپال (شیریں)	۵۵	۵۰	نواب	عبدیق حسن خاں	۶۴
۳۲	شایق	خواجہ فیض الدین	۵۷	۵۱	نواب	کلب علی خاں	۶۵
۳۳	شورش	مسح الدین	۵۲	۵۲	نور	سید نور الحسن	۶۶
۳۴	شوق	غنايت الد	۵۳	۵۳	نیاز	شاہ نیاز احمد	۶۷
۳۵	شہید	حفیظ الدین	۵۴	۵۴	یاس	انور علی	۶۸

شمع الحسن

۱۔ آصف | نواب آصف جاہ - سوار الدنیاں و ذریعہ شاہجہاں ان کے
 نانا اور عابد خاں امیر سمرقند ان کے دادا تھے۔ سلسلہ
 نسب شیخ شہاب الدین سہروردی سے ملتا ہے۔ نام میر قمر الدین -
 ۸۲ھ میں پیدا ہوئے۔ فرخ سیر کے سال جلوس میں نظام الملک
 بہادر فتح جنگ خطاب پایا۔ بیعت ہزاری منصب اور دکن کی صوبہ داری ملی۔
 ۱۱۳۴ھ میں وزارت کا عہدہ ملا۔ ۱۱۳۸ھ میں آصف جاہ خطاب پایا۔
 نادر شاہ اپنی کے عہد میں آیا۔ ۱۱۶۱ھ میں وفات ہوئی۔ قلعہ دولت آباد
 کے پاس روہتہ میں مدفون ہوئے۔ اسی سال محمد شاہ بادشاہ اور
 ان کے وزیر اعتماد الدولہ فخر الدین خاں بھی مرے۔ نواب آصف جاہ کی
 بہت سی یادگاریں ہیں مثلاً حصار شہر، برہان پور، شہر پناہ حیدر آباد،
 اوزنگ آباد کی ہنر۔ نظام آباد مسجد، کادواں سرا اور پل وغیرہ۔
 رب اجعل هذا جدد آمننا اس شہر کی بنیاد کی تاریخ ہے۔ صوبہ
 دکن کے چھ صوبوں پر تیس سال تک حکومت کی، عرب ماوراء النہر، خراسان

عراق عجم اور اطراف ہند کے فقرا، علما، صلحا اور اہل استحقاق کے ساتھ
بے حساب مراعات کی۔ ریاست حیدرآباد آج تک آپ کے خاندان میں ہے۔
اشعار بھی کہتے تھے۔ ان کا ایک در فارسی) دیوان ضخیم ہے۔

۲۔ امید | نزل باش خاں ہمدانی۔ نام محمد رضا۔ ہمدان سے اصفہان
آئے۔ مرزا طاہر وحید کے شاگرد تھے۔ عہد عالمگیری میں

ہندوستان آئے اور رفتہ رفتہ آصف جاہ سے منسلک ہو گئے جج سے
فراغت کی۔ حبشہ میں آصف جاہ دہلی گئے تو امید ان کے ہمراہ
تھے۔ بھوپال کے سفر میں بھی ان کے ساتھ تھے۔ آزاد سے ملاقات
تھی۔ خوش خلق، رنگین صحبت، تھے۔ ۱۱۵۹ھ میں دہلی میں وفات پائی۔

۳۔ آگاہ | محمد کاظم۔ سخی سخی میں اچھی دستگاہ تھی۔ سمجھ بوجھ کے
شاعر تھے اور نیشاپور وطن تھا۔

۴۔ افتخار | عبدالوہاب بخاری ان کا سلسلہ نسب دونوں جانب سے
مخدوم جہانپاں سے ملتا ہے۔ نظام شاہی احمد نگر میں

پیدا ہوئے اور دولت آباد میں قیام کیا۔ میر آزاد بلگرامی کے معاصر تھے۔
شیخ غلام حسین ہاشمی برہان پوری سے ابتدائی درسی کتب میں
۵۔ امداد | پڑھیں، مشق سے اچھے اشعار کہنے لگے۔

۶۔ آرزو | سراج الدین علی خاں اکبر آبادی۔ پچاس سال تک مشق سخی
کی ہے۔ ۱۱۸۰ھ میں پیدا ہوئے۔ شاعری کا ہنگامہ گرم

رکھا۔ بہت سی لقمانیف کے مالک ہیں مثلاً موت غلطی فن معافی میں، عطیہ
 کبریٰ فن بیان میں، دونوں فارسی زبان میں مفتاح و تلخیص کے مانند ہیں۔
 فرہنگ سراج اللغات برہان قاطع کے طرز پر، چراغ ہدایت لغت
 اور اصطلاحات شعراے جدیدہ کے بیان میں جو سابق کی کتابوں میں نہیں
 ہیں۔ نوادر الالفاظ، لغات ہندی سے متعلق حبکی عربی اور فارسی
 ہند میں غیر مشہور ہے اور خیابان، شرح گلستاں وغیرہ تذکرہ مجمع النفائس
 جس میں شعراے نامدار کے اشعار کے انتخاب میں بڑا اہمیت کیا ہے
 گویا شعراے متقدمین و متاخرین کے اشعار کا حاصل ہے۔ مؤمن الدولہ
 اسحق خاں شوستری اور ان کے بیٹے نجم الدولہ ڈیڑھ سو روپے ماہانہ
 مقرر ہوا۔ لکھنؤ میں ۱۱۶۹ھ میں انتقال کیا۔ لغت شاہجہاں آباد لاکھ روپوں
 کی گئی۔ ان کا کلیات نظم و نثر تین ہزار ابیات کے قریب ہوگا۔

میر غلام علی بن نوح بلگرامی۔ زید شہید کی اولاد سے ہیں

۷۔ آزاد | ۱۱۶۹ھ میں پیدا ہوئے۔ صاحب فصیلت و سخنراں تھے

بسیار گوئی کے باوجود ان کی شاعری کا جو رنگ ہے وہ کسی اور میں نہیں۔
 ان کی بہت سی لقمانیف ہیں۔ عربی اور فارسی کے دو ادیب ہیں۔ عربی
 اشعار تین ہزار ہوں گے۔ فارسی طرز خاص میں کہتے ہیں۔ ان کا لقب
 سان الہم ہے اس لئے کہ مدح رسالت پناہ میں بے شمار
 قصیدے لکھے ہیں۔ طوطی ہند کے باوجود عرب کی قریوں کے
 ہم آواز ہیں۔ پوری مطرب ہوتے ہوئے عرب کے موسیقاروں کے ہم نوا۔
 معلوم نہیں ابتداء عہد اسلام سے ہندوستان میں آیا جامع

زمانہ کوئی دوسرا پیدا بھی ہوا یا نہیں۔ ان کے عربی اور فارسی دواوین و اتم کے پاس موجود ہیں۔ ان کا ترجمہ اختاف التبدل میں و اتم نے لکھ دیا ہے اور ان کے عربی اور فارسی اشعار کے نمونے بھی دیے ہیں۔

۸۔ ایسا | بندگی سید محمد حسن بلگرامی۔ صاحب استعداد خداداد قابلیت رکھتے تھے۔ صورت اور سیرت دونوں میں ممتاز۔ حافظ قرآن تھے، عربی، فارسی اور ہندی کے جامع فنون تھے کلام پر تاثیر ہوتا تھا۔ قرأت سے ایمان تازہ ہو جاتا تھا۔ ۱۹۱۹ء میں انتقال ہوا۔

۹۔ آگاہ | سید علی رضا پسر میر عبد الواحد ذوقی میر آزاد (بلگرامی) کے ہم عصر اور دوست تھے۔ شعر کے وقایہ کو خوب سمجھتے تھے خود کہتے بھی تھے۔

۱۰۔ اختر | قاضی محمد صادق خاں ہوگلی کے قاضی زادوں میں ہیں۔ اپنے عہد کے گئے چنے لوگوں میں ہیں۔ صبح صادق۔ نورا انشا۔ معامد حیدریہ۔ نقود الحکم۔ دیوان فارسی و اردو ان کی تالیفیں ہیں۔ ایک مدت تک غازی الدین حیدر بادشاہ لکھنؤ کی سرکار میں رہے اور ملک الشعر خطاب پایا۔ ہم لوگوں کے معاصرین شعرا میں ہیں۔ میرے بھائی نے ان کو دیکھا تھا۔ و اتم نے ان کی چن تالیفیں دیکھیں انشا، فارسی اور شعر اردو کا اچھا سلیقہ رکھتے تھے۔ لکھنؤ میں غدر کے ہنگامہ کے بعد انتقال کر گئے۔

۱۱۔ آگاہ | مولوی محمد باقر نالیٹی مدرسہ سنی شناسی میں ممتاز۔

اصلی وطن بجا پورہ پورہ میں پیدا ہوئے۔ کمزرائیگ میں ان کے اب کوئی سر بلند نہ ہوا اور مدراس میں ان کا کوئی علمی ہمہنہ نہ تھا۔ صاحب نقابینف کثیرہ تھے اور بہت سے کمالات کے حامل۔ ۱۲۳۵ھ میں وفات پائی۔

میر انشاء اللہ خاں۔ لکھنؤ میں سعادت علی خاں کے ساتھ بسر کرتے تھے اور فارسی اور عربی میں دستگاہ رکھتے تھے۔ ان کا دیوان مرتب ہے۔ رطب و یابس بہت ہیں، ہر لیاقت بھی بہت ہیں۔ شعبہ مذہب رکھتے تھے۔

۱۲۔ النشا
۱۳۔ آنند دھرم | عبدالعزیز شاہ رفیع الدین دہلوی، مولوی افضل امام والد مولوی فضل حق خیر آبادی سب ان کے استاد تھے بڑے عالم، فاضل بزرگ تھے۔ اس کتاب میں ان کا تذکرہ مناسب نہ تھا لیکن بغیر ان کے نام کے اس کتاب کی مقبولیت بھی نہ ہوتی۔ ان کا خاندان علم و فضل میں بیگانہ ہے۔ دہلی میں پیدا ہوئے اور یہیں نشو و نما ہوئی اور حکام فرنگ کی طرف سے صدر الصدر مقرر ہوئے جسم اخلاق تھے۔ اور علم و فن میں بے نظیر۔ غالب، مومن اور حسرتی کے دوستوں میں تھے اور عربی، فارسی، ریختہ، تہذیب و زبانوں میں اچھی دستگاہ رکھتے تھے۔ اعجاز بیانی اور سحر نگاری میں بلند پایہ تھے۔

۱۴۔ خگر | حکیم اصغر حسین ابن منشی غلام غوث فرخ آبادی ولادت روز ۱۳ شنبہ ۱۳۱۳ محرم ۱۲۵۵ھ کو ہوئی علوم و سنجہ مولوی سراج الدین، مولوی مردان علی اور دوسرے علما سے حاصل کئے اور تھوڑے ہی عرصہ میں ذی استعداد اور قوت فکر سے بڑی بلندی حاصل

کی۔ فن طبابت میں بھی دستگاہ ہے شاعری میں عبداللہ خاں علوی کے شاگرد
 میں آجکل ریاست بھوپال میں ملازم ہیں۔ نین سو روپے ماہوار مشاہرہ پر
 محکمہ اہل و مشورہ میں ہیں۔ نثر و نظم بہت شیریں اور نمکین لکھتے ہیں۔
 راقم کے اجاب میں ہیں۔

۵۱۔ بیدل | میرزا عبدالقادر عظیم آبادی۔ پٹنہ میں پیدا ہوئے اور
 ہند میں نشوونما پائی۔ زیادہ تر ہنگالہ میں رہے۔ ابتدائے
 جوانی میں شاہزادہ محمد اعظم کے ملازم تھے۔ ان کی خواہش ہوئی کہ بیدل
 ان کی مدح سرائی کریں اس بات پر ترک تعلق کر کے دہلی چلے آئے اور بقیہ
 عمر یہیں بسر کی بڑے سخمنداں اور معافی یاب تھے۔ کسی کی مجال نہیں
 کہ ان کی ہمسری کر سکے۔ نظم و نثر دونوں پر قدرت کامل رکھتے تھے۔ معافی
 تانہ پیدا کرتے تھے۔ فقر و فنا مسلک تھا۔ قوم بدلاس کی نسل
 سے تھے۔ ۳ صفر ۱۳۳۲ھ کو وفات پائی۔ میرزا بے نظیر معنی آفریں
 تھے اپنی خاص طرز سخن رکھتے تھے۔ فارسی میں بہت سی نئی چیزیں اختراع
 کیں لیکن ان کو اہل محاورہ قابل قبول نہیں سمجھتے۔ عام دستور کے مطابق
 بھی ان کے اشعار بے شمار ہیں اگر کوئی صاحب استعداد کلیات سے ان
 کے اشعار انتخاب کرے تو عجب نسخہ اعجاز متیار ہو جائے۔ غزل
 مثنوی، رباعی، قصیدہ غرض ہر صفت میں طبع آزمائی کی ہے۔ ان
 کا کلیات نوے ہزار اور ایک لاکھ اشعار کے درمیان رکھتا ہے۔
 مرزا کو بحر کامل بہت مرغوب تھی۔ اس بحر میں خوب شنواری کی ہے
 جو لطف سے خالی نہیں۔

۱۶۔ پروانہ

شاہ صنیاء الدین برہان پوری

شرف الدین علی اکبر آبادی۔ فنون شعر میں مہارت اور

۱۷۔ پیام

نفر گوئی میں لیاقت رکھتے تھے۔ شاگرد خان آرزو۔
سات ہزار اشعار کا دیوان مرتب کیا۔ بارہویں صدی کی پانچویں دہائی
کے وسط میں انتقال ہوا۔

مولوی محمد حسین مراد آبادی، شاعر سخن آفرین و فکر

۱۸۔ نمٹنا

رنجین۔ مراد آباد کے شریف خاندان سے ہیں۔ وہیں

ہیں اور ایک مدت سے شاعری کرتے ہیں۔ شیخ مہدی علی ذکی کے شاگرد

ہیں جن کا عہد آخر شاہ اودھ میں کوئی شاعر بھرنہ تھا۔ مرزا اسد اللہ

خان غالب سے بھی اصلاح لی۔ غالب ہند کے آخر دور کے شاعر اور

بہادر شاہ ظفر کے استاد تھے۔ چند سال تو بے کہ متنا وطن سے

دہلی چلے گئے اور حیدر آباد میں مقیم ہیں۔ زمانہ چونکہ اہل علم کا دشمن

ہے وہاں کی ریاست میں ان کی پذیرائی نہ ہو سکی پھر مجبوراً لوٹ کر

وطن واپس آئے اور بھوپال آئے جو مالوا کے سرحد پر ہے۔ اقم اس زمانہ

میں بھوپال ہی میں تھا اور ریاست سے متعلق تھا۔ ان سے اکثر ملاقاتیں

ہیں۔ درد منہ اور با مذاق معلوم ہوتے تھے بڑی خوبیوں کے مالک تھے

آجکل مراد آباد میں گوشہ نشین ہیں لوگوں سے بہت کم ملتے ہیں۔ دوکان

تالیف تذکرہ ان سے خط کے ذریعہ کلام طلب کیا۔

۱۹۔ حیرات | میر محمد ہاشم خطاب موسوی خاں بن میر محمد شفیع، امیر الامرا
 سید حسین علی خاں کے ہمراہ ہند کی سیر کو گئے اور وہاں
 مرزا سیدل، میر عبد الجلیل بلگرامی سے صحبتیں رکھیں۔ آصف جاہ کی
 سرکار سے دو ہزار پانچ سو مندرجہ اور دارالانشا کی خدمت پر سرفراز
 ہوئے اسکے بعد خطاب معز الدولہ کے ساتھ چار ہزاری منصب ملا۔ میر
 آزاد سے بھی ان کی ملاقاتیں تھیں۔

۲۰۔ حرقی | نواب مصطفیٰ خاں بن عظیم الدولہ سرفراز الملک
 نواب مرتضیٰ خاں بہادر مظفر جنگ رئیس جہانگیر آباد
 تابع دہلی۔ ابتداءً عمری سے فکر سخن سے مشغول رہتے تھے۔ نظم و نثر
 میں خاص انداز تھا۔ فارسی اور ریختہ دونوں میں ان کی طبیعت اتنی
 مناسب تھی کہ اشعار دل پسند اور دلچسپ کہتے تھے۔ ان کے مجموعہ
 نظم و نثر سے یہ بات خود واضح ہو جاتی ہے۔ مومن خاں مومن کے شاگرد
 تھے۔ ریختہ میں شیفتہ تخلص تھا۔ دو سال ہوئے کہ راقم زمانہ قیام
 شاہجہاں آباد میں طلب علم کے لئے ان کے مکان پر حاضر ہوا تھا جب تک
 زندہ رہے۔ خط و کتابت ہوتی رہی۔ تذکرہ گلشن بیخار دیوان فارسی
 اور مرغیب السالک الی احسن المسالک ان سے یادگار ہیں ۱۲۸۲ھ
 میں یہ کتابیں راقم کے پاس دہلی سے تحفہ بھیجی گئیں۔ جب زمانہ غدر
 ۱۲۸۳ھ میں بغاوت کے جرم کی ہمت ان پر لگی اور گرفتار ہوئے تو راقم
 نے حکام رسی کی اور ان کی رہائی میں کوشش کی۔ خدا کی عنایت سے
 رہا ہوئے تو ایک خط راقم کو اس مضمون کا لکھا۔ جناب نے جو صد صدور

کے نام میری رہائی کے لئے سفارشی خط لکھا جس سے میری رہائی ہوئی تو یہ محبت کا لقا صاف تھا۔ یہ احسان بھولنے کا نہیں۔ نجات ظاہری تو حاصل ہوگئی مگر نجات معنوی باقی ہے یعنی جائداد وغیرہ ضبط شدہ کی واکذاشت اب تک نہ ہوئی مقدمہ صدر الصدور کے اجلاس میں ہے۔ جیسا کہ پہلے آپ نے کہا تھا ایک سفارشی خط صدر الصدور کے نام لکھ دیں یہ بات کہ میں اس کے لئے آپ کا شکر گزار ہوں گا فعل عبت ہوگا۔ کیونکہ اس سے بیگانگی ٹپکتی ہے۔ یہ تو ظاہر ہی ہے کہ آپ کا احسان عظیم مجھ پر ہوگا۔ تخریر ارستیان ۱۲۷۶ھ

جب یہ خط ملا تو ایک اور خط مومن علی خاں صدر الصدور ساکن سندیلہ کو لکھا۔ بڑی کوشش سے ان کی جائداد واکذاشت ہوئی یہ ۱۲۸۰ھ کا واقعہ ہے۔ اس وقت ان کے اشعار ہاتھ نہیں آئے جو یاد تھے لکھے جاتے ہیں۔ ہاں مفتی محمد صدر الدین خاں بہادر صدر الصدور دہلی کی دالہسی حج کے موقع پر جو قطعہ فارسی کہا تھا وہ بھی لکھا جاتا ہے۔

دہوی۔ خسرو معانی، کلام میں سوز و گداز بدرجہ اتم
۲۱۔ خسرو ہے۔ عماد الملک کے نواسے تھے۔ بازت ہوں اور

امیروں سے بڑے اعزاز و اکرام پائے۔ حضرت نظام الدین اولیا سے بیعت تھے۔ سات بادشاہوں کی خدمت میں رہے۔ عربی فارسی اور ہندی میں اشعار کہتے تھے۔ اشعار کی تعداد پانچ لاکھ ہوگی۔ ایسی قدرت کا کوئی شاعر ایران میں بھی پیدا نہ ہوا۔ ۱۲۵۵ھ میں انتقال کیا۔ پیر کے پائیں میں مدفون ہیں۔ یدِ بیضا میں ان کا تذکرہ ہے۔

۲۲۔ خورشید | میر خورشید علی بلگرامی۔ معنی یاب شاعر تھے اور شعرا میں انتخاب تھے شعر گوئی کا اچھا سلیفہ تھا۔ خوب خوب معافی پیدا کرتے تھے۔ شیخ علی حزیں کی صحبت اٹھائی تھی۔

۲۳۔ خوشنود | محمد ارتقنا علی خاں خلف خوشدل مرحوم درسی کتاب میں پڑھ کر استناد علمی حاصل کی اور سالہ میں نواب عظیم الدولہ بہادر کے نوکر ہوئے اور محکمہ افتا پر مامور ہوئے اسکے بعد بجنور کے قاضی ہوئے پھر اپنے والد کی رفاقت کے بعد مدراس کے قاضی القضاات ہوئے طبیعت نظم پر مائل تھی۔ صاف گو تھے۔

۲۴۔ درگاہ | درگاہ قلی خاں ترکمانی۔ آصف جاہ کی سرکار سے پہلے خطاب موئن الدولہ اور چھ ہزاری منصب ملا۔ پھر خطاب موئن الملک اور سات ہزاری منصب اور ماہی و مراتب سے سرفراز ہوئے۔ شعر و انشا اور تاریخ دانی اور دیگر فنون میں ممتاز تھے۔ لطیفہ گوئی اور مجلس آرائی میں بے نظیر تھے۔ میرزا آزاد سے اور ان سے ملاقاتیں رہتی تھیں خود آزاد کہتے ہیں کہ ہم دونوں اکثر ایک ساتھ بیٹھ کر یا باغ کی سیر کر کے دل بہلاتے تھے۔ سالہ میں مرصع سرسام میں مبتلا ہو کر انتقال کیا۔ ان کی قبر اورنگ آباد میں ہے۔

۲۵۔ درد | دہلوی خواجہ میر محمد بن خواجہ محمد ناصر۔ خواجہ سید بہاؤ الدین نقشبند کی اولاد میں تھے۔ دریائے حقیقت کے شناور اور طریقت پر گامزن۔ لقصوف میں بہت سے رسالے لکھے مثلاً نالہ درد، آہ سرور، درد دل، شمع محفل۔ فارسی اور اردو میں

صاحب دیوان ہیں۔ بارہویں صدی کے اواخر میں ان کا مہینہ اچھی طرح جاری تھا۔ گوشہ نشین اور قناعت گزین تھے۔ صبر و توکل شیوہ تھا اور صبر و تحمل پیشہ۔ چھیا سٹھ سال کی عمر میں ۱۱۹۹ھ میں انتقال کیا۔ تاریخ انتقال ”وصل خواجہ میر درد“ ہے۔

۲۶۔ دردمند | محمد آباد بیدر کے ساکن تھے دہلی آئے۔ میرزا مرزا نے ان کو اپنے سایہ شفقت میں رکھا۔ ان کے مہینہ صاحب کمال ہوئے۔ اور فن شاعری میں اچھا مرتبہ حاصل کیا۔

۲۷۔ ذوقی | میر عبد الواحد بلگرامی۔ شیریں سخن تھے۔ میر غنیمت اللہ بیخبر کے دوستوں میں تھے۔ ان کی ایک کتاب شکرستان خیال ہے نظم و نثر میں مٹھائیوں کا تذکرہ ہے اس نسخہ میں شیرینی کی مناسبت سے ذوقی تخلص لایا ہے ورنہ ان کا اصلی تخلص واحد ہے (حرف واو میں دیکھئے) میر اولاد محمد غلام امام کے بیٹے اور میر غلام علی آزاد کے بھتیجے ۲۸۔ ذکا | تھے۔ آزاد نے خزانہ عامرہ ان کی ہی فرمائش سے لکھی مشق سخن اپنے چپا سے کرتے تھے شاعری کا اچھا سلیقہ ہے۔ صاف گو اور معنی جو تھے۔

۲۹۔ روشن | میر محمد ہادی بنگالی۔ صاحب کمال تھے طبع سلیم اور ذہن مستقیم رکھتے تھے۔ عربی فارسی اور ہندی میں درس دیتے تھے ان کی تعلیم سے طلباء ایک ہفتہ میں بہت کچھ سیکھ لیتے تھے صاحب دیوان فارسی ہیں۔

۳۰۔ رانویس | جعفر خاں پانی پتی۔ سید لطف الدخان کے پوتے اور
نواب شیر افغن خاں کے پوتے تھے۔ بکین کے شاگرد
تھے۔ صاحب صلاحیت شاعر تھے۔ سنہ ۱۱۹۵ھ کے اواخر میں عظیم آباد میں
رحلت کر گئے۔

۳۱۔ سودا | مرزا رفیع دہلوی۔ شجاع الدولہ کی سرکار میں صوبہ اودھ
میں رہتے تھے اور اردو شعر کہتے تھے استاد وقت تھے
بحو بہت کہتے تھے۔ طبیعت رسا تھی ۱۱۹۵ھ میں انتقال ہوا۔

۳۲۔ شاعر | میر سید محمد بن میر عبد الجلیل بلگرامی ۱۱۹۵ھ میں پیدا
ہوئے۔ جامع علوم تھے اپنے والد ہی کی طرح فضائل و
کمالات میں خاص کر عربی زبان اور لغت میں مشہور و معروف تھے۔ طبیعت
نقاد تھی اور ذہن رسا میر آزاد بلگرامی ان کے بھانجے اور شاگرد تھے۔
جنہوں نے ان کی مدح میں قصیدے کہے ہیں۔

۳۳۔ شفیق | منشی لچھی زائن اورنگ آبادی شاگرد میر آزاد مرحوم۔
ان کے دو تذکرے ہیں ایک گل رعنا دوسرا شام غریباں
صاف گو اور باسلیقہ کھتری تھے۔ اصلی وطن لاہور تھا۔ ان کے دادا
بھوانی داس عالمگیری فیج کے ساتھ دکن آئے اور اورنگ آباد میں ساکن
ہو گئے۔ شفیق نواب نظام الدین علی خاں بہادر کے بیٹے عالی جاہ کی
سرکار میں ملازم رہے۔ تیرہویں صدی کی ابتدا میں انتقال کر گئے۔

۳۴۔ شہید | مولوی محمد باقر طہرانی قوم ترک سے تھے۔ احمد آباد
گجرات میں ولادت ہوئی۔ تحصیل علم کے بعد حج

سے فراغت پائی اور خوش نو لیں ہوئے۔ ہندو ٹھٹھ میں شیخ علی حزیں سے
ملے۔ اور نگ آباد آکر گوشہ نشین ہو گئے۔ گھر سے باہر بہت کم نکلتے تھے
ﷺ میں انتقال ہوا۔

۳۵۔ شاہجہاں | نواب شاہجہاں بیگم رئیس و دالیہ بھوپال ستارہ
ہند۔ ۱۲۵۲ھ میں بھوپال سے تین کوس
دور فتحہ اسلام نگر میں ولادت ہوئی۔ ۱۵ / محرم ۱۲۶۲ھ میں
والد کے انتقال کے بعد حکومت برطانیہ کی مرضی سے نو سال کی عمر میں تخت
نشین ہوئیں اور اپنی والدہ سکندر بیگم سے تربیت پائی۔ فارسی خط
و کتابت اور سلیقہ سیاست مدن اور ملکی انتظام میں صلاحیت
پیدا کی۔ ۹ / شوال ۱۲۷۶ھ کو بائیس سال کی عمر میں حکومت کا
اختیار اپنی والدہ کے سپرد کیا اور خود ولی عہدی کی جاگیر پر اکتفا
کی۔ ۱۲۸۵ھ شعبان کے مہینے میں والدین کی طرف سے پورا استحقاق
حکومت حاصل کیا۔ اور ۱۲۸۸ھ میں حکومت برطانیہ کی اجازت
سے بہ عہد لارڈ میو گورنر جنرل راقم سے نکاح ثانی ہوا۔ ماہ رمضان
۱۲۸۹ھ میں لارڈ نارٹھ بروک گورنر جنرل کے دربار میں سفیدہ بھٹی سے
خطاب درجہ اول نیٹی اور متغہ ستارہ و نشان شاہی و سند و بھرہ
وزیر اعظم ہند کے دستخط اور ملکہ معظّمہ برطانیہ کی ہر سے ملا۔ پھر
شاہزادہ ولی عہد انگلستان حب کلکتہ آئے تو اور بھی اعزاز ملنے لگے
جنکی تفصیل مختلف کتابوں میں مندرج ہیں۔

ملکہ کے محاسن ظاہری و باطنی اتنے روشن ہیں کہ بیان کی ضرورت

انہیں پھر بھی اس کتاب کی تزئین کے لئے ضروری تھا۔ تدبیر ملکی اور سیاست مدنی میں مہارت ہے۔ رائے صاحب ہوتی ہے اور دین کی پیروی ہر شخص پر ظاہر ہے۔ عمر حکومت عین خیر و بہکت ہے اور سلطنت گویا عروس دہر ہے اس ملک میں اہل کمال کی سرپرستی جیسا کہ آپ نے کی اسکی مثال سوائے زیب النساء دختر عالم گیر کے اور کہیں نہیں ملتی سارے عرب و عجم میں ان کی تعریف ہوتی ہے اور ہر شخص عمر دولت کی زیادتی کی دعائیں دیتا ہے۔ شعرائے کرام نے عربی، فارسی اور ہندی میں اتنے مدحیہ قصیدے کہے کہ ایک رسالہ بن گیا۔ آپ کے جوڑ و بخشش کا ہر جگہ شہرہ ہے آپ کی طبع رسا بہ خلافت اس دیار کے اور خواتین کے نظم کی طرف مائل ہے۔ بادشہ حکومت کے ہجوم کار کے کبھی کبھی اشعار موزوں فرماتی ہیں۔ اسکی مثال ایسی ہے کہ زمانہ قدیم میں عرب کی خواتین شاعرہ ہوتی تھیں اور معافی کے موٹی پروتی تھیں ورنہ معلوم ہے کہ اس دور انحطاط میں جب کہ کساد بازاری علم و فن ہے۔ اہل کمال کو کوئی نہیں پوچھتا۔ جب مردوں کا یہ حال ہے تو عورتوں کا کیا ذکر۔ اس دور میں آپ جیسی ملکہ زمرہ نسواں میں پیدا ہونا عجائب روزگار سے ہے۔

۳۶۔ شہید | مولوی غلام امام ابن شاہ غلام محمد قصبہ امیٹی براج لکھنؤ کے نزدیک اور مشہور شعرا ہندوستان سے

ہیں۔ مداح رسول اور حاجی طقب بہ عاشق رسول۔ ان کے آبا و اجداد گوشہ نشین اور قناعت پسند تھے۔ انہوں نے مولوی حیدر علی صاحب سے کسب علوم کیا۔ اور فارسی زبان میں مہارت پیدا کی۔ گرچہ اصلاح

سخن قتیل، مصحفی اور شیخ غلام مینا سآحر سے لی۔ لیکن پوری تعلیم آغا سید اسماعیل ماژندرانی سے حاصل کی۔ اور آغا سید محمد اصفہانی اور میرزا ناطق مکرانی کے ہم طرح رہے ہیں اور ہر مشاعرہ میں شعر اسے سبقت لے گئے ہیں۔ قاضی محمد صادق خاں اختر کے دوستوں میں ہیں۔ چالیس سال سے الہ آباد میں محمد برکت حاشیہ نویس شرح چغنی و شرح مواقف وغیرہ رجوان کے بزرگوں میں ہیں) کے دائرے میں توکل کے ساتھ رہتے ہیں۔ بیس سال تک محکمہ صدر نظامت میں عہدہ پیشکاری پر مامور رہے اور حکام وقت کی نظر میں ان کی بڑی عزت و توقیر تھی۔ محی الدولہ نے ہزار روپیہ اور راہ بھیج کر ان کو حیدرآباد بلوایا اور سرکار نظام سے چار سو تیس روپیہ بلا شرط خدمت مقرر ہوا جواب تک ملتا ہے دکن سے حرمین گئے۔ راجہ گردھار دی پرستار باقی کی طرف سے زاوراہ کی رقم ملی اور نواب مختار الملک بہادر نے ڈیڑھ ہزار روپیہ سے مدد کی یہاں تک کہ یہ منزل مقصود تک پہنچے۔ مجالس میلاد شریف بار بار مکہ اور مدینہ میں اور دیار ہند میں بھی ان سے یادگار ہیں۔ گریہ علما کے تحقیقین کے نزدیک میلاد کی مجالسوں کا انعقاد نامناسب ہے۔ ان کے مریدوں کی تعداد مرد و عورت لکھنؤ، آگرہ، مراد آباد، رام پور، الہ آباد اور حیدرآباد میں چھ سو سے بھی زیادہ ہو گئی۔ سالانہ جنگ بہادر کلاب علی خاں رئیس رام پور اور سعید عالم خاں بہادر رئیس سورت اور دوسرے امرا ان کی بڑی عزت اور توقیر کرتے ہیں۔ اور ایسا ہی چاہیے اس وقت ان کی عمر پچھتر سال کی ہے۔ بے ہمہ اور باہمہ بڑی آزادی کے ساتھ زندگی بسر کرتے ہیں۔ اپنے کلام کو مرتب کرنے کا خیال نہیں رکھتے۔ اس پر بھی

رسائل، میلاد شریف، قصاید، غزلیات، نعت وغیرہ مشہور و معروف ہیں۔ اور کئی بار چھپ بھی چکے ہیں۔ علی بہادر رئیس باندہ وغیرہ نے ان کے دیوان کو لیجا کر ضایع کر دیا۔ اس تذکرہ کی تالیف کے وقت مولوی محمد یوسف علی لکھنوی کے ذریعہ سے جب ان کے کلام اور حالات طلب کئے تو انہوں نے چند اشعار لکھ کر بھیجے اور مولوی موصوف کے نام جو خط لکھا اس کا خلاصہ یہ ہے کہ ”حسنو محمد روح کی قابلیت علمی قبل ہی سے معلوم ہے کہ تحصیل علوم کے دوران میں جو عربی فہرہ نظم فرماتے تھے، مولانا صدر الدین آزادہ اس کی تعریف کرتے تھے اور فارسی کلام سنکر میرزا غالب اور مولوی امام بخش صہبائی آخر میں کہتے تھے ایسی صورت میں اپنے بے معنی اشعار ایسے عالم بے بدل کے پاس کیا بھیجوں۔ لیکن محض حکم کی بجا آوری کی وجہ سے کلام روانہ کر رہا ہوں۔ بھائی صاحب آپ میری جانب سے ہات جوڑ کر عرض کر دیں اگر کوئی شعر پسند آجائے تو نوازش اور باعث نازش ہے ورنہ پانی سے دھو دیا جائے یا آگ میں جلا دیا جائے۔ جب تذکرہ طبع ہو جائے تو ایک جلد کا مستحق قرار دیا جاؤں۔“ سچی بات تو یہ ہے کہ باوجود قرب مکانی وطن کے راقم سے اب تک ملاقات کی نوبت نہیں آئی ہے پھر بھی ان کے کمالات کی شہرت سنی ہے۔ ان کے کلام کو راقم معاشر کے کلام سے بہتر سمجھتا ہے اور ان کو تحریر کرنے سے مسرت محسوس کرتا ہے۔ گرجہ اصولاً ان کے چند ہی اشعار یہاں لکھے جاتے ہیں ورنہ ان کا سارا کلام انتخاب ہے۔ ان کے کلام میں بیان و معانی کی روح ہے اور مردہ دلوں کے لئے ان کے اشعار آب حیات ہیں۔

عافظ خاں محمد خاں ابن مولوی غلام محمد خاں ابن
 عافظ غلام حسین خاں رام پوری شاگرد میرزا اسد اللہ
 خاں غالب دہلوی۔ نثر و نظم میں اپنے استاد کی پیروی کرتے ہیں اور سحر کاری
 کرتے ہیں۔ بھوپال میں ملازمت کی مشغولیت کے باوجود فطری ذوق سے
 مشتق سخن کرتے ہیں۔ فصاحت و بلاغت میں قدما کی یاد دل سے فراموش
 کر دیتے ہیں۔ ان کے اکثر قصاید نواب سلیم اور راقم کی مدح میں ہیں۔

نواب میر علی محمد خاں ابن صمصام الدولہ اورنگ آبادی
 ۳۸۔ ص ۳۸ | بے نظیر امیر اور بہت سے کمالات رکھتے تھے۔ شعر فہمی میں
 یکتا تھے۔ میر آزاد سے خاص ربط تھا۔ ۱۱۲۲ھ میں شہید ہوئے اور
 بقائے دوام پائی۔ ۱۲۲۲ھ میں ولادت ہوئی تھی۔ آصف جاہی سرکار
 میں دیوانی دکن کے منصب پر مامور تھے اور عزت و آبرو سے زندگی
 گزارتے تھے۔ پہلے وقار تخلص تھا پھر صآرم رکھا۔

نظام الدین احمد بلگرامی۔ یہی تاریخی نام بھی ہے جس سے
 ۳۹۔ ص ۳۹ | ۱۲۳۹ھ برآمد ہوتا ہے۔ قصائد غثنائی کے جرگہ سے
 متعلق تھے۔ مہذب اور مؤدب۔ لڑکپن ہی میں کلام اللہ حفظ کیا میر نواز
 علی سے مشق سخن کی۔ طبع سلیم اور ذہن مستقیم رکھتے تھے۔ اپنے قبیلہ میں
 یہ پہلے شخص ہیں جنہوں نے اشعار کہے۔ تیرہویں صدی کے اوائل میں رحلت
 کر گئے۔

مولوی امام بخش دہلوی سخندان اور معانی شناس
 علوم رسمی میں بلند پایہ تھے۔ فارسی دانی اور درسی

۴۰۔ صہبائی

کتب فارسی میں مہارت تھی۔ اور اس حیثیت سے دہلی میں بے نظیر تھے۔
 امرا اور اکابر کے نزدیک ان کی بڑی توقیر تھی۔ درسی کتابیں جو متعلق
 اور مشکل تھیں ان کی شرحیں لکھیں خصوصاً ان کی کتاب قول فیصل۔ جو
 آرزو و حزیں کے جھکڑے پر بحالہ ہے، اس میں انہوں نے بڑی تحقیق
 سے کام لیا ہے۔ راقم نے اپنے ہنگام قیام دہلی میں ان کو مولانا صدر الدین
 آزاد کی مجلس میں کئی بار دیکھا تھا۔ ہنگامہ عذر میں انگریزی فوج کے
 ہاتھوں اپنے گھر پر شہید ہوئے۔ والد کی جانب سے ان کا سلسلہ نسب حضرت
 عمر فاروق رضی اللہ عنہ سے ہے اور والدہ کی طرف سے حضرت عبدالقادر جیلانی
 رحمہ اللہ۔ فارسی لغات کی تحقیق، مصطلحات زبان فارسی اور عروض و قوافی کے
 فن پر پوری مہارت تھی۔ فن مہما میں بھی نادر روزگار تھے۔ ان کا مختصر دیوان
 فارسی پیش نظر ہے۔

۴۱۔ ضیا | میرزا برہان پوری۔ آزاد کے شاگرد تھے۔ شعر درست کہتے ہیں۔
 اور شعر گوئی کا اچھا سلیقہ ہے۔

۴۲۔ ضیا | دہلوی۔ شاعری کے مہر نیم روز اور اس
 نن کے ماہ نیم ماہ

۴۳۔ عاجز | عارف الدین خاں اور نگ آبادی۔ اصلی وطن بلخ تھا۔
 ان کے والد عہد عالمگیری میں ہندوستان آئے اور
 ایک معزز منصب پر فائز ہوئے۔ یہ خود آصف جاہ کی سرکار سے منصب
 جاگیر اور خطاب خانی سے سرفراز ہوئے۔ شائع میں انتقال ہوا۔
 عارف الدین خاں عاجز "تاریخ وفات ہے" جو خود انہوں نے کہی۔

۴۴۔ عارف | محمد عارف بلگرامی۔ ابتدائے شعور سے شعر کہتے تھے۔
فارسی اور ہندی میں کمال پیدا کیا۔

۴۵۔ عزلت | میر عبدالولیٰ ابن سعد احمد سلوئی سورتی اپنے
وقت کے صاحب استعداد تھے اور معقولات میں
اچھی صلاحیت تھی۔ میر آزاد نے ان کو دیکھا تھا۔

۴۶۔ عشقی | سید برکت اللہ ابن سید اولیس بلگرامی لقب حبیب البرکات
مارہرہ میں وطن بنا لیا اور رشد و ہدایت کی شمع روشن
رکھی۔ کبھی کبھی فارسی اور ہندی میں اشعار کہہ لیتے تھے۔ ان کا دیوان مختصر
(فارسی) ”ریاض عشقی“ ہے۔

۴۷۔ عبد المجلیل | حبیبی واسطی بلگرامی۔ علم و فن میں یکتا
روزگار تھے شیخ غلام نقشبند بکھنوی اور
سید مبارک بلگرامی شاگرد شیخ نور الحق ابن عبد الحق دہلوی کے شاگرد
رشد تھے۔ فقہ، لغت، تاریخ، اور موسیقی میں نامور تھے۔ قاموس ابتدا
سے انتہا تک ربانی یاد تھا۔ محمد شاہ بادشاہ کے عہد کے بڑے علمائے
اس دور کے بڑے بڑے امرا مثلاً نواب ابن الدولہ بہادر انصاری
سنہیلی اور نواب صمصام الدولہ میر جتئی محمد شاہ وغیرہ ان کی بڑی عزت
اور توقیر کرتے تھے۔ سید علی معصوم مؤلف سلافتہ العصر کو انہوں نے
دیکھا تھا۔ اللہ صہ میں دہلی میں انتقال ہوا۔ میر آزاد بلگرامی کے نانا تھے۔
آزاد نے تفصیل سے ان کے احوال خزانہ عامرہ اور سرواڑا میں لکھے ہیں۔
اور حق خدمت جیسا کہ چاہئے ادا کر دیا ہے۔ ان کی مدح میں قصیدے

بھی کہے ہیں۔ ان کے قصائد، رباعیات، قطعات اور مثنویات کے نمونے بھی
جا بجا دیئے ہیں۔ ان سب کا تذکرہ یہاں طوالت کا باعث ہوتا۔

۴۸۔ عزیز | عبدالعزیز خاں نبیرہ حافظ الملک نواب حافظ رحمت
خاں بہادر نصیر جنگ والی روہیلکھنڈ۔ دس سال کے
تھے کہ ان کے والد نواب سعادت یار خاں سفر حج میں واصل یہاں ہوئے۔
یہ اپنے والد کی وفات کے بعد فارسی کی درسی کتابیں پڑھیں اور معقولات
و منقولات کی تکمیل کی۔ ۱۲ سالہ میں حافظ قرآن ہوئے۔ طبیعت شعر گوئی
کے مناسب تھی۔ عبدالملک ممتاز نذیر الدین حسین شایق کے بھانجے کے
شاگرد تھے۔ اس تذکرہ کی تالیف کے وقت بانس بریلی میں مقیم ہیں۔ میرے
بھائی مرحوم نے ان کو دیکھا تھا۔ رقم سے ملاقات نہیں ہوئی۔

۴۹۔ علیم | سید محمد علیم، نواب عبداللطیف طرفدار صوبہ بنکالہ کے
خاندان سے ہیں ان کے والد سید محمد خیاس الہ آبادی
آج کل ریاست بھوپال میں مہتمم بندوبست ہیں۔ سخن گوئی میں طبع سلیم
رکھتے ہیں۔ عبدالعزیز خاں عزیز نبیرہ حافظ الملک نواب حافظ رحمت
خاں بہادر نصیر جنگ والی روہیلکھنڈ کے شاگرد ہیں۔ اس تذکرہ کی
تالیف کے وقت تک بھوپال میں ملازم ہیں۔

۵۰۔ غلام | غلام نبی ابن سید محمد باقر بلگرامی۔ میر عبدالحلیم بلگرامی
کے بھانجے تھے۔ ذکی، عالی فطرت اور قابلیت علمی
میں یکتائے روزگار تھے۔ غریبی، فارسی اور ہندی میں ممتاز تھے۔
مخصوصاً شعر ہندی (بھاکا) میں بڑی مہارت تھی۔ یہی حال موسیقی اور

ساز ہندی میں بھی تھا۔ افغانوں کی جنگ میں نواب صفدر جنگ کی رفاقت میں لاپتا ہو گئے۔ یہ سانحہ ۱۱۶۳ھ میں واقع ہوا۔ مرزا مظہر جانجانا نے فن ہندی ان ہی سے سیکھا۔

میرزا اسد اللہ خاں دہلوی خطاب نجم الدولہ

۱۵۔ غالب

دبیر الملک نظام جنگ بہادر شاہ جہاں آباد کے نامی شاعروں میں تھے اور خداداد قدرت فکر رکھتے تھے۔ طبیعت میں ہمت اور اختراع کا مادہ تھا۔ نظم و نثر میں ان کا ایک خاص طرز ہے۔ دل نشیں ترکیبیں تراشتے ہیں۔ ان کے بہترے معاصرین نثر و نظم میں ان کے کمال کے قائل ہیں مگر بعضوں نے ان کے کلام پر اعتراضات بھی کئے ہیں۔ قاطع برہاں اور ساطع برہاں سے یہ بات ظاہر ہوتی ہے مگر اس میں شک نہیں کہ نثر و نظم کے مختلف اصناف میں ان کو دوسروں پر فضیلت ہے۔ قصاید، مثنویات، غزلیات اور رباعیات سب کہتے تھے مگر قصیدوں میں گریزا چھا نہیں دیتا پھر بھی غزلوں سے قصاید بہتر ہیں۔ ان کے بیشتر قصیدے حکام انگریز اور روساء امرائے ہند کی مدح سرانی میں ہیں۔ بہادر شاہ بادشاہ دہلی کے وظیفہ خواہوں میں تھے۔ مذہباً شیعہ تھے اور کسی وقت شغل شراب سے محروم نہ تھے۔ فارسی زبان پر دسترس ہے مگر عربی الفاظ کے استعمال سے حتیٰ الوسع گریز کرتے ہیں۔ تہرہ نم روز و ستونہ انشاد وغیرہ فارسی کتابیں ان سے یادگار ہیں۔ راقم نے ہنگام قیام دہلی میں کئی بار ان کو دیکھا اور ان کی گفتگو سنی۔ اور غزلیں بھی۔ قصیدہ اور غزل بہت جلد موزوں کر لیتے تھے۔ شاعری میں اپنے طرز کو ہاتھ سے جانے نہیں

دیتے تھے۔ کبھی کبھی شعر ریختہ اردو بھی کہتے تھے۔ ریختہ کا ایک مختصر دیوان ہے۔ فارسی دیوان طبع ہو کر مشہور و معروف ہو گیا ہے۔ اس میں اشعار کی تعداد دس ہزار چار سو چوبیس ہے۔ ہر شعر تاثیر سے لبریز ہے۔ ان کی ولادت کا سال لفظ "غریب" سے ظاہر ہوتا ہے۔ وفات ۱۲۸۵ھ میں ہوئی۔ ظہوری اور عرفی کا تتبع ان کا خاص شیوہ ہے۔ طالب اور حزیں کے کلام سے استفادہ کیا ہے۔ ان سے پرانی راہ و رسم کا وجہ سے چند اشعار داخل تذکرہ کئے جاتے ہیں۔

میر معجز۔ سادات موسوی سے تھے اور یاد شاہ

۵۲۔ فطرت | عالم گیر کے سربراہ اور وہ منصب داروں میں شمار تھا۔ صوبہ بہار کی دیوانی ان سے وابستہ تھی۔ ۱۱۰۰ھ میں انتقال ہوا۔ کبھی کبھی موسوی تخلص بھی کرتے تھے۔

میر شمس الدین عباسی دہلوی شاہ محمد خیالی کی اولاد

۵۳۔ فقیر | سے تھے۔ تخلص کریم فقیر تھا مگر استعداد علمی کے اعتبار سے امیر تھے۔ فن افشا و بیان و سخن گوئی میں کمال تھا اور فارسی زبان دانی میں ممتاز تھے۔ دہلی کے ممتاز باشندوں میں تھے ۱۱۵۰ھ میں پیدا ہوئے۔ بارہویں صدی کی پانچویں دہائی کے اوائل (۱۱۵۰ھ) میں فقیری اختیار کر لی اور اپنے تخلص کے مصداق بن گئے۔ دکن گئے پھر آخر عمر میں آگرہ میں گوشہ نشین ہو گئے۔

محمد قایم چاند پوری شاگرد رفیع سودا۔ فارسی میں

۵۴۔ قایم | طبیعت رسا تھے۔ اوائل ۱۲۰۰ھ میں انتقال ہوا۔

میرزا محمد حسن پسر درگاہی مل کھتری۔ وطن اصلی لاہور۔
۵۵۔ قاتل محمد باقر کے ہاتھ پر مسلمان ہوئے اور شیعہ مذہب اختیار
 کیا۔ دہلی آئے پھر کالپی گئے اور عماد الملک کے مصاحب بنے اس کے بعد
 لکھنؤ آکر تاحیات اطمینان خاطر کے ساتھ زندگی بسر کی۔ لکھنؤ کے نو مشق
 شعرا ان سے نسبت تلمذ رکھتے۔ فارسی کی درسی نثر و نظم کی کتابوں پر عبور
 تھا۔ تخریر فصیح ہوتی تھی۔ فارسی قواعد و ضوابط پر کئی رسالے ان سے یادگار
 ہیں۔ مثلاً مہر الفصاحت شجرۃ الامانی، چار شربت، وغیرہ۔ عربی شہادت
 بھی سمجھ لیتے تھے۔ ان کے استعار و لکاش ہوتے ہیں مگر معانی تازہ کی کمی ہے۔
 اپنے وقت کے استادوں میں شمار ہوتا تھا اگرچہ وہ اس کے اہل نہ تھے۔
 ۱۲۰۶ھ میں وفات ہوئی۔

میرزا عبد الغنی کشمیری۔ ممتاز فاضل تھے اور معنی توار
۵۶۔ قبول شاعر۔ منصب شاہی کو ترک کر کے شاہجہاں آباد
 میں درویشی کے لباس میں رہتے تھے۔ ۱۳۰۹ھ میں وفات پائی میرزا
 دراب جو یا کے شاگرد تھے۔ ملا شاہ بدشی سے قرابت تھی۔
 مرزا عبد الغنی بیگ قبول کے بیٹے اور شاگرد۔ کشمیری۔
۵۷۔ گرامی اچھے اور خوشگونازک خیال شاعر تھے۔ شاہجہاں آباد
 میں قلندر کی طرح رہتے تھے۔ تازہ گوئی کی شراب کہہ نہ سنے لوگوں کے
 دماغ کو سرشار کرتے تھے۔ ۱۳۵۶ھ میں وفات پائی۔
 رندے عجبے ازیں جہاں رفت

تاریخ وفات ہے۔

۵۸۔ گاشن | شیخ سعد اللہ دہلوی فقیر شاعر تھے۔ خیالات رنگیں بولتے اور مضامین دلنشین۔ دنیا سے گریزاں توکل پر مدار تھا۔ اسلام خاں وزیر گجرات احمد آباد کی نسل سے اور زبیر بن عوام رضی اللہ عنہ کی اولاد سے تھے۔ برہان پور سے نکل کر دہلی آئے اور یہیں مقیم ہو گئے۔ ۱۱۴۱ھ میں انتقال ہوا۔ دیوان (فارسی) ضخیم ہے۔

۵۹۔ مصیب | شیخ قطب الدین پیر زاہد آبادی۔ اپنے والد اور دوسرے علما سے تحصیل کمالات کی۔ اپنے وقت کے نامور لوگوں میں تھے۔ حج کرنے کے بعد مدینہ منورہ میں ۱۱۴۸ھ میں انتقال ہوا۔

۶۰۔ مبتلا | مردان علی خاں اصل وطن مشہد تھا۔ مولوی وجہ الدین جو پوری کے شاگرد تھے۔ نحو، فقہ، خطا، تعلیق و نسخ میں پوری دستگاہ رکھتے تھے۔ عمید الرضا مبین کو بھی دیکھا تھا۔ تذکرہ موسوم بہ نظم معانی لکھنات ۱۲۷۷ھ کے اواخر میں انتقال کیا۔

۶۱۔ مہربان | مولوی شاہ عبد القادر فخری۔ سادات رضویہ بنیاد سے تھے۔ میر آزاد بلگرامی کے شاگرد تھے۔ فارسی کتابیں ان سے پڑھیں اور اچھی استعداد حاصل کی۔ بہت تیز فہم تھے۔ شعر خوب سمجھتے تھے۔ علم و عمل کے جامع اور تصوف میں صاحب کمال تھے۔ مدراس میں سکونت کر لی تھی نواب والا جاہ کے ساتھ بڑی عزت سے بسر ہوتی تھی۔ ۱۲۳۲ھ میں رحلت کی۔ میلہ پور مصنف مدراس میں مدفون ہوئے۔ تصوف میں صاحب تصانیف ہیں۔

۶۲۔ میرا | محمد تقی خاں آرزو کے بھانجے۔ ریختہ گوئی میں اپنے زمانہ میں لکھتا تھے۔ لکھنؤ میں آصف الدولہ کی سرکار میں منسلک تھے۔ فارسی کا بھی ایک دیوان دو ہزار اشعار کا ہے تیرہویں صدی کے اوائل میں انتقال ہو گیا۔

۶۳۔ منت | میر قمر الدین مشہد علی۔ وطن دہلی مگر قرام لکھنؤ میں رہا۔ گورنر جنرل کی مدح سرائی کے صلبہ میں ملک الشعرا کا خطاب ملا۔ پھر حیدر آباد جا کر دس ہزار روپیہ انعام پایا۔ تیس ہزار اشعار ان سے یادگار ہیں۔ کلکتہ میں انچاس سال کی عمر میں ۱۳۰۸ھ میں انتقال کیا۔

۶۴۔ مصحفی | شیخ غلام محمد انی ساکن امر وہ (مراد آباد) لکھنؤ میں رہتے تھے۔ فارسی اور ریختہ اردو میں اشعار کہتے تھے۔ ایک مختصر تذکرہ فارسی شعر کا ترتیب دیا۔ ۱۲۸۷ھ میں وفات پائی۔

۶۵۔ مخلص | اتھرام چھتری لاہوری۔ خطاب رائے۔ ایاں تھا۔ بیدل کے شاگرد اور آرزو کے مرثیہ لکھتے۔ ۱۱۶۴ھ میں انتقال کیا۔ اعتماد الدولہ قمر الدین خاں وزیر کے وکیل تھے۔

۶۶۔ موسوی | موسوی خاں میرزا معز الدین محمد امام ہفتم کی اولاد سے ممتاز سادات میں تھے۔ اصفہان میں دو سال

۱۷ دیکھو تخلص فطرت۔ دونوں شخصیتیں ایک ہیں۔

آقا حسین خوانساری کے حلقہ درس میں رہے۔ اور علوم معقول و منقول میں کمال حاصل کیا۔ ۱۲۸۵ھ میں ہندوستان آئے۔ خلد مکان (عالمگیر) نے شاہ نواز خاں صفوی کی لڑکی سے ان کی شادی کرادی اور اپنا ہزرلف بنا کر عزت بخشی سارے ممالک دکن کی دیوانی عطا ہوئی۔ ولادت ۱۲۵۵ھ میں اور وفات ۱۳۱۵ھ میں ہوئی۔ پہلے فطرت تخلص کرتے تھے آخر میں موسوی رکھا اور خاں کا خطاب اسی تخلص پر اضافہ ہے۔

۶۷۔ منظہر میرزا جان جان دہلوی ابن میرزا بجان۔ یہی نام ان کا وجہ تسمیہ ہے۔ فیضان الہی کے منظہر۔ فقر و فنا اور توکل و استغنا کا شعار تھا سارے فضائل ان کی ذات میں جمع تھے۔ معنی پرور شاعر بھی تھے۔ کلام پر شور مچاتا تھا۔ نسباً علوی، مولداً ہندی۔ مذہباً حنفی، مشرباً نقشبندی تھے۔ بارہویں صدی کے اول عشرہ میں پیدا ہوئے۔ ظاہری نشو و نما اگرہ میں پائی۔ اور باطنی تربیت شاہجہاں آباد میں ۱۲۹۴ھ میں وفات پائی۔ ان کا دیوان (فارسی) طبع ہو کر مشہور و مقبول ہو چکا ہے۔

۶۸۔ محب سید غلام نبی بلگرامی۔ جوان، تلوار کے دھنی، صاحب قلم، رزم و بزم دونوں میں پیش قدم۔ اشعار دل نشیں اور دل پزیر ہوتے تھے۔ اس دور کے خوشگو شعرا مثلاً حزیں، متین و تحسین سے ملاقاتیں تھیں۔ ۱۲۹۵ھ میں گولی سے زخمی ہو کر شہید ہوئے۔

۱۲۹۵ھ صحیح۔

حکیم محمد مومن خاں دہلوی۔ مومن کامل اور شاعر قابل
۶۹۔ مومن | تھے۔ اشعار میں معانی پیدا کرتے تھے۔ فارسی اور ریختہ

دونوں زبانوں میں کہتے تھے۔ شاہجہاں آباد کے نامور شاعروں میں تھے
 اور خداداد استعداد کے مالک تھے۔ جس زمانہ میں طلب علم کے لئے
 دہلی جانا ہوا تو راقم کے درود سے چند ماہ قبل مومن انتقال کر چکے تھے۔

۷۰۔ ناصر | نواب نظام الدولہ ناصر جنگ شہید خلف نواب
 آصف جاہ والی حیدر آباد دکن۔ شاکر آزاد بلگرامی۔
 دین پرور امیر اور عادل نامی تھے۔ مشق سخن کرتے تھے اور آبدار
 اشعار کہتے تھے۔

۷۱۔ نظام | نواب عماد الملک نبیرہ نواب آصف جاہ۔
 طبیعت شاعرانہ تھی۔

۷۲۔ نورالحسین | پسر میر آزاد بلگرامی۔ وراثتاً شعر کہتے تھے
 ان کے بیٹے امیر حیدر، میر آزاد کے پوتے بھی
 شاعر تھے اور اپنے والد اور دادا سے شاعری میراث میں پائی تھی۔

۷۳۔ نبیرا | نواب محمد ضیا الدین خاں بہادر دہلوی ابن فخر الدولہ
 نواب احمد بخش خاں بہادر والی فیروز پور۔ سخندان
 و سخن سنج۔ فارسی میں نبیرا اور اردو ریختہ میں رختاں تخلص کرتے ہیں۔
 آج دہلی کو ان کی ذات پر ناز ہے زمرہ شعرا میں اپنے کلام تمکین سے
 ممتاز ہیں۔ قرابت قریبی کے علاوہ میرزا اسد اللہ خاں غالب سے رشتہ
 تلمذ بھی رکھتے ہیں۔ نشر و نظم فارسی پر لکھاں قدرت کامل سے۔

راقم جب ہنگام طالب علمی میں وہی میں تھا تو اکثر ان سے ملاقات ہوئی۔
ان کے بیٹے شہاب الدین خاں مرحوم سے تودوستی بھی تھی۔ افسوس کہ
ہنگامہ غدر میں۔ یہ جوان مرگ خدا داد قابلیت کا مالک دنیا سے چل
بسا۔ ان کے والد بزرگوار ابھی تک باحیات ہیں۔ اور ہر طرح کے فضائل
ظاہری و باطنی سے آراستہ ہیں۔

۷۴۔ نواب | اس تذکرہ کے راقم۔ نام صدیق بن حسن بن علی
حسینی بخاری قنوجی۔ زیادہ تر فضلاء، مفسرین

علماء اور محدثین کی خدمت میں رہے۔ ابتدائے شعور میں کبھی کبھی شعر
گوئی پر مائل تھے۔ اور کلام موزوں سے دلچسپی لیتی تھی۔ اب اس سے
کنارہ کش ہیں کیونکہ ایک مدت تک اس کو چہ شاعری میں رہ کر نایاب رہا ہے۔
اس تذکرہ میں اپنا ذکر کرنا ناگزیر سمجھا اس لئے چند باتیں قلمبند کر دیں۔
ولادت ۱۹ جمادی الاول روز یکشنبہ ۱۲۸۵ھ میں ہوئی۔ اپنے وطن
قنوج۔ محلہ چاندپورہ میں نشو و نما پائی۔ قنوج گنگا و جمنا کے دو آبہ ہیں
واقع ہے۔ سلسلہ نسب سید جلال الدین بخاری مخدوم جہانیاں بہاں
کشت سے ملتا ہے اور امام زین العابدین ابن حسین ابن سید الشہد حسینؑ
پر منتهی ہوتا ہے۔ ان کی اولاد سادات بخاری مشہور ہے۔ علوم متداولہ
کی تحصیل اپنے زمانہ کے مشاہیر علماء سے کی۔ اور صدر الصدور مفتی
صدر الدین خاں آذرہ سے تکمیل کی۔ جملہ علوم منطق، حکمت، فقہ
اور علم ادب کی سندیں حاصل کیں اور دینی علوم تفسیر، حدیث،
فقہ اہل سنت اور اسماء و رجال مولانا شیخ حسن ابن محسن انصاری

سے حاصل کئے۔ مولانا محمد یعقوب ہلوی برادر مولانا محمد اسحق سے جو مقیم
 مکہ معظمہ تھے) سند حدیث حاصل کی۔ مولوی محمد عبدالحق بن فضل اللہ
 ساکن قصبہ نیو تنی سے فیض حاصل کیا۔ مجھے یہ رفعت علمی جو حاصل ہے
 وہ انہیں برابر گوں کا فیض ہے۔ اجازت صحیحین ایک بڑی فضیلت ہے۔
 یہ نعمت جو مجھ کو ملی وہ کم ہی لوگوں کو ملی ہوگی۔ اس کے بعد علوم دینی
 کی کتابوں کا غائر مطالعہ کرتا رہا اور کافی فائدہ اٹھایا۔ خصوصاً
 تصانیف شیخ الاسلام احمد بن عبدالحلیم بن عبد السلام حیرانی و حافظ
 متکلم محمد بن ابی بکر بن قیم جوزی و سید محمد اسماعیل بن امیر یسافی و
 قاضی القضاۃ محمد بن علی سنوکانی۔ یہ وہ لوگ ہیں جو اپنے وقت
 کے یگانہ دور مجتہد زمانہ ہیں اور سوائے کتاب و سنت کے کسی
 کی تقلید نہیں کرتے۔ یہ خاکسار بھی ان ہی لوگوں کا پیرو ہے۔ راقم
 مذہب سنی اور طریقہ نقشبندی ہے۔ کچھ ابھی تک کسی کے ہاتھ
 پر بیعت نہیں کی اور صرف شارع اسلام کے چشمہ کوثر سے فیضیاب
 ہے۔ راقم کو پانچ بار سفر کا موقع ملا۔ ایک بار تو طلب علم ہیں
 فرخ آباد کا پتور اور دہلی جانے کا اتفاق ہوا اور بعد نظر علم سے
 بہرور ہوا۔ دوسرا سفر طلب معاش میں پہلے بھوپال پٹونک جانا ہوا
 ٹونک میں آٹھ مہینے سے زیادہ قیام نہ رہا وہاں دل نہ لگا محض وزیر
 الدولہ والی ٹونک کی خاطر سے اتنا بھی قیام کرنا پڑا پھر بھوپال لوٹ کر
 آیا یہاں نائب السلطنت مدار الملہام محمد جمال الدین خان صاحب کی لڑکی
 سے رشتہ مناکحت ہوا۔ یہ راقم کی پہلی شادی تھی۔ دولہ کے اور ایک

لڑکی کی ولادت ہوئی۔ اس کا تخلص میں دوسرے شہروں مثلاً میرزا پور،
 جلیپور اور ہوشنگ آباد وغیرہ میں بھی آنا جانا ہوتا رہا۔ نواب سکندر
 بیگم صاحبہ والیہ سلطنت کے ہمراہ اندور بھی گیا اور آیا۔ ان کے انتقال
 کے بعد نواب شاہجہاں بیگم صاحبہ والیہ ریاست ہوئیں۔ راقم کا تیسرا
 سفر حرمین شریفین کا ہوا۔ ۱۲۸۵ھ میں زیارت حرمین کی جو دیرینہ
 آرزو تھی وہ پوری ہوئی۔ اس سفر میں کتب علوم قرآن و حدیث
 کا مطالعہ رہا اور کتا میں نقل کیں جو آج بھی راقم کے کتب خانہ میں
 موجود ہیں۔ حرم میں خدا سے دعا مانگی تھی کہ مجھے اتنی روزی ملے
 جس سے پیٹ پال سکوں اس سے زیادہ کی حاجت نہیں۔ رزق حلال
 ملے اور کسی کا دست نگر نہ بنا۔ سب سے بڑی آرزو یہ ہے کہ عدم
 دینی میں کمال غلط فرما۔ خدا نے میری دعا قبول فرمائی۔ حج سے واپسی
 کے بعد بھوپال آکر مدارس کا مہتمم بنایا گیا اس کے بعد رعیہ اعظم
 کے دربار میں خدمت دارالانشاء سے نوازا گیا۔ خطاب خانی سے
 سرفراز ہوا اور دن دوئی رات چوگنی ترقی ہوتی گئی یہاں تک کہ
 رعیہ اعظم نے اپنا عقد ثانی راقم سے کیا۔ پہلے نیابت کا منصب ملا
 پھر حلیہ نواب والا جاہ امیر الملک سید محمد صدیق خاں بہادر کا خطاب
 ملا۔ اور اس جدید انتساب کی بنا پر چھتر ہزار روپیہ سالانہ آمدنی کا علاقہ
 محال بریلی میں ملا۔ آج کل بھوپال میں قیام ہے اور ہر طرح کا اقبال
 خدا نے عنایت کیا ہے۔ گرچہ خود اپنے کو کوشش نشیں سمجھتا ہوں مگر لوگ
 مجھے صاحب سلطنت سمجھتے ہیں۔ چوتھا سفر ملکہ کے ساتھ بمبئی کا ہوا۔

لاہور و فاروقہ بروک گورنر جنرل نے بلند خطابات سے نوازا۔ اسی سفر میں
گجرات جانے کا بھی اتفاق ہوا۔ سورت، احمد آباد، بیدر اور وہاں کی
غمارتیں دیکھنے کا موقع ملا۔ پانچواں سفر ملکہ کے ساتھ کلکتہ کا ذیقعدہ
۱۹۲۰ء میں ہوا۔ وہاں حکام انگریز اور میر تراب علی خاں سرسار
جنگ بہادر وزیر حیدر آباد اور نواب امیر علی خاں بہادر وزیر سلطان
اور دوسرے بڑے لوگوں سے ملنے کا اتفاق ہوا۔ واپسی میں بنارس،
لاہور آباد اور کانپور میں بھی ٹھہرنے کا اتفاق ہوا۔ پھر جوبال کی واپسی
ہوئی۔ پہلے تین سفر کسب علوم کے سلسلہ میں ہوئے۔ دو آخر کے سفر
ملکہ معظمہ کی معیت میں اب سفر آخرت درپیش ہے۔ عمر کا یہ اخیر حصہ
قرآن و احادیث کے مطالعہ اور ان سے متعلق علوم میں صرف ہوتا ہے۔
اس وقت عمر چوبیس سال کی ہو گئی۔ اپنا کلام بھی داخل تذکرہ کرنا
پر اتنا کہ لوگ یہ نہ کہیں کہ سب کا کلام لکھا مگر اپنا کلام پوشیدہ رکھا۔
راقم تذکرہ کے سب سے بڑے صاحبزادے سید نور حسن

۵۷۔ نور

۲۱ ماہ رجب ۱۳۸۷ھ کو پیدا ہوئے۔ اس وقت عمر
پندرہ سال کی ہوئی۔ تاجی نام زلیخا حسن ہے۔ مولوی الہی بخش فیض آبادی
مؤلف تحفہ شاہجہانی اور مدرس مدرسہ سلیمانی سے شرح جامی پڑھ رہے
ہیں۔ گرچہ حصول علم میں شاعری ممنوع ہے پھر بھی فطری صلاحیت سے
کبھی کبھی اشتعار کہہ لیتے ہیں۔

مولوی عبدالغفور خاں بہادر۔ مختلف علوم و
فنون سے آراستہ۔ ضیغم اور وحشت کے خاص

۵۸۔ ناسخ

شاگردوں میں ہیں۔ ان کے والد قاضی فقیر محمد مرحوم عدالت کے وکیل تھے۔ ان کے بھائی مولوی عبداللطیف خاں بہادر حکام فرنگ کے مقرب۔ اچھے شاعر ہیں۔ عید کے دن ۱۲۹۹ھ میں بہ مقام سلطنت پیدا ہوئے۔ یہیں تسلیم پائی اور سرکار انگریزی میں عہدہ کلکٹری و مجسٹریٹ پر مامور جہانگیر نگر ڈھاکہ کے ناظم ہیں۔

سید نجم الدین حسین پسر سید قمر الدین۔ وطن ایٹہ
۷۷۔ نادر | ضلع نصیر آباد۔ علوم مبتدا اولہ اور شعر و سخن میں
شاہ سلامت اللہ کشفی ان کے استاد تھے۔ طبع موزوں تھی اور
کلام خوش مصنوعی۔

سید فضل رسول خاں بہادر ابن حکیم عبدالشکور
۷۸۔ واسطی | وطن سندھ۔ مضافات اودھ۔ مخدوم سید
عابد الدین واسطی جاجپوری کی اولاد سے ہیں جن کا سلسلہ سید ابوالفتح
واسطی کے واسطے سے حضرت زید شہید ابن امام زین العابدین سے ملتا
ہے۔ لوگوں میں ممتاز اور حکام انگریزی کی نگاہ میں معزز۔ غدر کے
زمانہ میں انہوں نے حکام انگریزی کی مدد کی اس وجہ انگریزوں کے منظور
نظر رہے اور نوازتوں کے مستحق ٹھہرے۔

ان کا کلام فارسی اور اردو شعر کی نظروں میں مقبول اور سلم
ہے۔ منشی سید مظفر علی خاں اسیر کے شاگرد ہیں۔ اسیر قصبہ اچھٹی کے
باشندہ ہیں لکھنؤ میں نشوونما پائی اور واجد علی شاہ کے ندیم اور
دبیر ہوئے۔

۷۹۔ واقف

شیخ نورالعین پسر قاضی امانت اللہ ساکن پٹالہ تابع
لاہور۔ ایک عمر سخن کی خدمت میں بسر کی اور تصحیح
زبان میں کوتاہاں رہے۔ علوم رسمیہ کی تحصیل بھی کرتے رہے مگر شادی
کا چسکا پڑ گیا۔ خود کہتے تھے کہ ایک رات خواب میں ایک مصرع کہا۔ ع
جام طرب بہ دست تو لبر زیدادہ اند

بیداری کے بعد دوسرا مصرع کہا ع
در خندہ اختیار نداری برنگ گل

یہ بھی کہتے تھے کہ ایک مصرع موزوں ہوا۔ ع
اے چراغ بخت بخت از رنگ حنا زود بیا

چھ مہینہ سر رات جا کر کہیں دوسرا مصرع لگا
دل ز دستم بہ شبستان غمت کم گر دید

دیوان ضخیم ہے۔

۸۰۔ والد علی قلی خاں داغستانی۔ ان کا نسب حضرت عباس عم
آنحضرت معلوم تک پہنچا ہے۔ ہندوستان آکر رفتہ رفتہ ہفت ہزاری
منصب پر پہنچے۔ ان کی پیدائش اصفہان میں ۱۰۲۵ھ میں ہوئی۔
ہنگامہ نادر شاہی میں ان کے ساتھ عجیب حادثہ پیش آیا یعنی والد
اپنی چھری بہن خدیجہ سلطان سے منسوب تھے۔ یہ دونوں مکنت میں
ساتھ پڑھتے تھے۔ گویا بیلی بکڑوں تھے۔ جب افغان اصفہان
پر قابض ہو گئے تو غلام محمود خاں نے قدیجہ سے نکاح کر لیا۔ اس
کے بعد نادر شاہ بغیر نکاح اس پر متصرف رہا۔

اس کے بعد نجف قلی خاں حاکم نیر و کی زوجہ رہی۔ نجف خاں کے مقتول
 ہونے کے بعد صالح خاں قاتل نجف نے اس سے نکاح کیا اس کے بعد
 میرزا احمد و وزیر اصفہاں نے نکاح کیا۔ اس کے قتل کے بعد سب
 سلطان نے ہندوستان آنے کا ارادہ کیا مگر راستہ ہی فوت ہو گئی۔
 بیچارہ والہ ہندوستان میں ہمیشہ اس پر والہ و شیدار ہوا اور
 قراقیہ رضا میں کے بہت سے استعارہ کہے۔ میرزا زاد نے والہ کو لاہور
 میں دیکھا تھا اور ان کے احوال خزانہ عامرہ میں لکھے ہیں۔ والہ نے
 دہلی میں شہداء و فات پاؤں۔ مرض موت میں جب جانگاہی کا عالم
 تھا والہ فکر سخن میں مشغول ہوا۔ مولوی عبد القدر کشمیری نے کہا کہ شعر
 کہنے کا یہ کون سعادقت ہے۔ کلمہ پڑھنا چاہئے۔ اور ایمان تازہ کرنا چاہئے۔
 والہ کو غصہ آگیا اور انہوں نے اپنی ایک رباعی جو قبل کہی گئی پڑھی۔

گر جاں رودم ز تن نخواستہم مردن

ور خاک شود بدن نہ خواہم مردن

گویند علی قلی بمرادیں غلط است

ادہام تو مردن نخواستہم مردن

میر عبد الواحد ترمزی بلگرامی۔ طبیعت لطیف اور

۸۱۔ واحد | ذہن شریف رکھتے تھے۔ اخلاق حسنہ کے پیکر

تھے۔ نجابت ان کے چہرے سے عیاں تھی اور خلق محمدی ان کی سرشت

سے آشکار۔ فارسی اور ہندی میں استعارہ کہتے تھے۔ کفار سے

جنگ میں موضع راہوں تابع لاہور میں جام شہادت پیا۔ یہ

واقفہ ۳۴۳ھ میں ہوا۔ کلام اچھا ہوتا تھا مگر مدون نہ ہو سکا۔
بیاضوں میں ان کے جو استعارے لکھے گئے۔

عبد الغفار۔ فارسی شاعر کی حیثیت سے مشہور ہیں جہاںگیر کے
۸۲۔ وقا | رئیسوں میں ہیں میرزا اسد اللہ خاں غالب سے خط و کتابت
کے ذریعہ اصلاح لیتے تھے۔

رشید البنی پسر حبیب النبی مجد والہ ثانی کی اولاد میں تھے۔ حکام
۸۳۔ وحشت | زمانہ کے حکم سے مدرسہ عالیہ کلکتہ میں علوم عربیہ کا درس
دیتے تھے۔ اور ضلع ہوگلی کے مشہور مفتی تھے۔ علوم رسمیہ سے اچھی طرح واقف
تھے۔ حافظ اکرام احمد ضیغم کے شاگرد تھے۔ ذہن سلیم اور طبع مستقیم رکھتے
تھے۔ عربی، فارسی اور اردو میں اچھی شاعری کرتے تھے۔ افسوس کہ عین
جوانی میں ۱۲۷۳ھ میں انتقال کر گئے۔

حکیم اشرف حسین پسر حکیم اصغر حسین فرخ آبادی باوجودیکہ
۸۴۔ واصف | ابھی نوجوان ہی ہیں مگر فضائل حاصل کر چکے ہیں اور ذہن فہم
معروف ہیں۔ راقم تذکرہ سے آشنا ہیں اور بزم شعر میں نغمہ خواں۔

مولوی ابوالمعانی محمد عبدالرؤف بن منشی احمد
۸۵۔ وحید | علی مرحوم۔ وطن کلکتہ۔ محکمہ گورنری کونسل قانونی
کے مترجم اول۔ شاہ الفت حسین (فریاد) کے شاگرد اور مشق سخن سے
خود استاد کی حیثیت رکھتے ہیں۔ آجکل کلکتہ میں ان کی ذات وجہ
نازق ہے۔ فارسی نظم و نثر میں ممتاز ہیں۔

نگارستان سخن

سید محمود ابن سید اسد الہ بن حیدر خلف سید مہدی
۱۔ آزاد | خاں بہادر رئیس جہانگیر ڈھاکہ۔ عمر تیس سال کی
 ہے۔ طبیعت موزوں ہے۔ حافظ اکرام احمد ضیغم رام پوری اور آغا
 احمد علی و احمد جہانگیر نگری کے شاگرد ہیں۔ ان کی مثنوی ذوقین ہیں
 ان کی قوت شاعری کی دلیل ہے اور قصاید سے ان کی شاعری کا
 کمال ظاہر ہوتا ہے۔

شاہ محمد اجمل خلف حضرت شاہ ناصر ولد شاہ محمد بچی
۲۔ اجمل | عرف شاہ خوب انداز الہ آبادی حضرت شاہ فاکر
 زائر کے بھتیجے۔ حضرت شیخ محمد افضل الہ آبادی کے خاندان سے ہیں۔
 فاکر مکن سے مقابلہ اور مسرکہ ہوا کھا۔

منشی سید مظفر علی ابن میر مدد علی۔ نانپال لکھنؤ
۳۔ اسیر | ہیں ہے اور داد پھال قصبہ المٹی ہیں۔ شریف سادات
 خاندان سے ہیں۔ واجد علی شاہ اختر کی سرکار سے وابستہ ہوئے اور
 تہ پیر الدولہ دبیر الملک میر مظفر علی خاں بہادر بہادر جنگ خطاب ملا۔
 بادشاہ کی نظر عنایت رہی۔ اور آخر عہد سلطنت تنگ معزز و متمتاز ہے
 ملک کی تباہی اور بادشاہ کے کلکتہ چلے جانے کے بعد اسیر پریشانیوں میں

بتلا رہے آخر نواب کلب علی خاں بہادر والی رام پور تک رسائی ہوئی،
 ملازم ہوئے اور کبھی لکھنؤ میں اور کبھی رام پور میں قیام رہتا ہے
 فکر شعر میں غرق رہتے ہیں اور اس دیار کے شعرا میں سب سے ممتاز
 ہیں۔ خوش گفتار شعرا کے استاد ہیں امیر کو ان کی ثنا کر دی سر پایہ
 ناز ہے اور واسطی کو وجہ امتیاز۔ فارسی اور اردو دونوں خوب کہتے
 ہیں اور ایک دوسرے پر فوقیت کے کوشاں۔ دونوں زبانوں میں یوں
 مرتب رکھتے ہیں۔

۱۷۔ اشرف | سید شاہ محمد حسن ابن قطب زماں حضرت

ابن سید شاہ رفیع الزماں صاحب الہ آبادی۔ حضرت شاہ عبد الطیف
 الہ آبادی کے خاوند ہ سے ہیں اور مولوی حکیم فخر الدین احمد کے
 بڑے بھائی تھے۔ ان کا اکثر کلام نعتیہ ہوتا ہے۔ کبھی کبھی فرصت کے
 وقت کچھ اور بھی کہہ لیا کرتے تھے۔ ایک مختصر دیوان فارسی کے
 علاوہ علم اخلاق میں ایک مثنوی معدن فیض، فارسی میں ایک دہری
 مثنوی بھی ہے کبھی کبھی اردو میں بھی کہتے تھے۔ بڑے متقی تھے۔ اپنے
 والد کے انتقال کے بعد سجادہ نشین ہوئے۔

۱۸۔ اعلیٰ | شاہ محمد اعلیٰ خلیفہ شاہ محمد علیم، شیخ محمد افضل
 الہ آبادی کے خاندان سے ہیں۔

امیر احمد مینائی۔ مے منشی فضل رسول واسطی

مولوی امداد علی خیر آبادی، نواب قدسیہ بیگم بھوپال کے
۶۔ امداد عہد میں کو تو ال کھتے اور جہانگیر محمد خاں کے عہد میں ان
 کے مصاحب رہے۔ سکندر بیگم کے عہد میں کچھ دنوں ملازم رہ کر گوشہ نشین
 ہو گئے۔ نواب نظیر الدولہ باقی محمد خاں بہادر نے اپنا کامدار بالال (؟)
 بنا دیا۔ کچھ دنوں کے بعد مستعفی ہو گئے اور گوشہ نشین ہو گئے۔ نواب
 قدسیہ بیگم نے ان کا ایک روپیہ پومیہ مقرر کر دیا۔ ۱۲۸۵ھ میں
 انتقال ہوا۔

منشی امیر احمد مولوی کرم محمد مرحوم کے چھوٹے بیٹے۔
۷۔ امیر ساکن لکھنؤ۔ شیخ محمد مینا کی اولاد سے ہیں بن شعور
 سے علوم متداولہ میں مہارت حاصل کی اور اسی زمانہ سے شاعری کا
 شوق ہوا اور اسیر کے شاگرد ہوئے۔ سخن کی مشاطگی ایسی کی کہ دیکھنے والے
 محو حیرت ہوئے۔ بعد نواب محمد یوسف علی خاں ۷۱ کی شاعری
 سے متاثر ہو کر ان کو لکھنؤ سے رام پور بلوا کر شاعری میں اپنا استاد
 بنایا۔ نواب کے انتقال کے بعد ان کے بڑے لڑکے نواب کلب علی خاں
 ریاست کے والی ہوئے، ان کو امیر کی خوش و ضعی، متانت اور لیاقت
 بہت پسند آئی یہاں تک کہ نواب کو بھی ذوق سخن پیدا ہوا چونکہ طبیعت
 رساختی اور استناد لائق دن رات کی محنت سے کھوڑے غرضہ میں نواب
 صاحب نے دیوان اردو مرتب کر لیا۔ اور چھپ بھی گیا۔ امیر کی تصانیف
 میں مرآۃ الغیب دیوان اردو، گوہر انتخاب دیوان مفرات اردو،
 محامد خاتم النبیین دیوان لغت اردو مضامین دل آشوب، مجموعہ

واسوخت و قصاید و مثنویات مثلاً نور تجلی، ابر کریم، مسدس نعتیہ موسوم بہ ذکر شاہ انبیا حضرت سرور عالم جس میں ولادت سے وفات تک کے حالات ہیں۔ ان کے علاوہ ایک جامع لغت بنام ”سرمد بصیرت“ تیسری جزو میں تالیف کیا اس لغت میں عربی و فارسی کے ان الفاظ کی جو غلط استعمال ہوتے ہیں تحقیق کی ہے اور اساتذہ کے کلام سے سندیں پیش کی ہیں ان کے علاوہ اور بھی نا تمام تصنیفیں مختصر اور مضبوط ہیں جن کی ترتیب فرصت نہ ہونے کی وجہ سے نہ ہو سکی۔ بعض فنون خربہ سے مناسبت پیدا کی اور شہرت حاصل کی۔ مثلاً علم حفر میں۔ اگرچہ فارسی میں بہت کم کہا مگر دوسروں کی تعابیر کے لئے اور شاگردوں کی اصلاح میں وقت صرف کیا۔ بزم سخن کی تالیف کے وقت والد ماجد نے مولوی عبد الحق صاحب بن مولوی فضل حق خیر آبادی کی وساطت سے امیر کے استعارہ اور ان کے احوال رام پور سے طلب کئے۔ امیر صاحب نے دو تین غزلیں فصیح و بلیغ کہہ کر بھیجیں اور لکھا کہ ”آپ کو معلوم ہی ہے کہ میں فارسی میں نہیں کہتا۔ میرے بھانجے حافظ علی سلمہ نے بھی جو بھوپال میں ملازم ہیں مجھ سے فارسی استعارہ مانگے، میں نے معذوری ظاہر کی اور فرصت بھی موقوف رکھی۔ اب جبکہ آپ نے طلب کیا ہے تو میرے عزیز شیخ فصیح الزماں نے جو چند استعارہ جمع کر رکھے تھے روانہ کر رہا ہوں۔ میں کس قابل ہوں کہ میرا کلام نواب عالی جاہ کی نگاہوں کے سامنے پیش کیا جائے یہ محض ذرہ نوازی ہے۔ نواب صاحب کی ذرہ نوازی آفتاب

لے امیر اللغات۔

کی طرح روشن ہے۔“

۸۔ انسح | مولوی محمد عیسیٰ رحمۃ اللہ ابن رحمۃ اللہ وطن پند وہ ضلع
ہو کئی شاگرد عبد الغفور نساح۔ استاد کے طریقہ پر
شاعری کرتے ہیں۔

۹۔ بسمل | امیر حسن خاں رئیس کاکوری متصل لکھنؤ۔ کلام
مول پند پر ہوتا ہے۔
۱۰۔ بخیر | منشی غلام غوث کشمیری منشی گورنمنٹ شمالی
و جنوبی الہ آباد۔

۱۱۔ تشہ | محمد یوسف ابن بدیع الزماں ان کا اصلی وطن نہر جسر
(جیسوہ) ہے۔ اسی شہر میں نشوونما پائی اور تکمیل علم
کے لئے وہاں سے کلکتہ آئے اور عربی فارسی اور انگریزی پڑھی۔ مولوی
معراج الدین واقف سے اصلاح سخن لیتے ہیں۔ گریہ شاعری میں مبتدی
ہیں لیکن تکمیل کی طرف طبیعت راغب ہے۔

۱۲۔ تفتہ | منشی گروپال ولد موتی لال سکندر آبادی شاگرد
میرزا اسد اللہ خاں غالب۔

۱۳۔ توفیق | شاہزادہ بشیر الدین خلف سلطان شکر اللہ
ابن بیو سلطان شہید۔ جب توفیق کے دادا جنگ

فرنگ میں شہید ہوئے اور ان کے والد معہ اہل و عیال قلعہ بنگلور میں مقید
کر دیے گئے۔ تو قلعہ کی فوج نے انگریزوں سے بغاوت کر دی، انگریزوں نے
حسن تدبیر سے دارن تخت کو وہاں سے طالی گنج کلکتہ روانہ کر دیا۔ توفیق

اپنے والد کی طرح جملہ صفات حمیدہ اور اخلاق پسندیدہ رکھتے ہیں۔
وزروں طبع ہیں ان کا کلام ان کی بلندی فکر کا شاہد ہے۔

۱۴۔ **ثاقب** | منشی بنی پرشاد قوم کا بیٹھ ساکن لکھنؤ۔ آج کل
داجد علی شاہ اودھ کی ملازمت میں کلکتہ ہی میں مقیم ہیں۔

۱۵۔ **جمیل** | مولوی جمیل الدین فرخ آبادی وطن اصلی شیخ پور تھا۔
فطری شاعر تھے۔ پہلے ہجو گوئی پر راجب تھے پھر بزرگوں
کے انداز پر وہ نامناسب طریقہ چھوڑ دیا اور نعتیہ قصائد کہنے لگے۔

۱۶۔ **جوہر** | منشی جوہر سنگھ ولد بختاؤر سنگھ لکھنؤی جوہر
معانی کے جوہری۔ اردو میں خواجہ وزیر لکھنؤی سے
اور فارسی میں نکل محمد خاں ناطق مکرانی کے شاگرد تھے۔

۱۷۔ **حالی** | مولوی الطاف حسین۔ وطن پانی پت ان کا کلام
شعر و سخن کی آبرو ہے۔

۱۸۔ **حسین** | نواب غلام حسین خاں شاہجہاں پور علی نواب دیر
خاں منصب دار شاہجہانی بانی شاہجہاں پور کی اولاد

میں سے تھے۔ بڑی عزت اور توقیر سے زندگی گزارتے تھے۔ فارسی اور
اردو کی نظم و نثر میں مہارت کامل تھی۔ بیس سال سے زیادہ ہوئے کہ
استقال کر گئے۔ خوب کہتے ہیں۔

۱۹۔ **حکیم** | منشی مظفر علی خاں اسیر لکھنؤی کے بڑے بیٹے۔
داجد علی شاہ نے کلکتہ سے ان کو خطاب حمت الدولہ

سید غضنفر علی خاں بہادر وصولت جنگ عطا کیا اپنے والد سے تربیت
پاکر نظم و نثر فارسی وارد وہیں دستگاہ حاصل کی۔ بذریعہ سنج و لطیفہ گو
اور خوش فکر تھے۔

منشی کنج بہاری لال نواب کلب علی خاں کی سرکار میں
۲۰۔ حیرت | عہدہ خشگیری پر مامور ہیں۔ فخر کی طرف طبیعت
ائل ہے، دنیوی مشاغل علی ترک تعلقات سے مانع ہیں مولوی فیض الدین
مزمیت کے شاگرد ہیں اور فارسی سے زیادہ رغبت ہے۔

۳۱۔ حیرت | شاہ محمد علیم شاہ محمد انجیل الہ آبادی کے بھائیوں
میں تھے۔ پڑھنے پڑھانے کا مشغلہ اور پیری
مریدی کا سلسلہ تھا۔ اردو میں بیابان تخلص تھا اور فن ریختہ میں
کامل وقت تھے۔

۲۲۔ خاور | محمد اکبر سپر میرزا بہدی قزلباش۔ وطن اہلی سیستان
تھا مگر آبا و اجداد ایک مدت سے کابل کے نواح میں
قیام پذیر تھے۔ آغاز جوانی میں خاور کے دل میں ہندوستان کے سیر کی
تمنا پیدا ہوئی۔ اسی شوق میں وہلی پہنچے۔ طبیعت موزوں تھی۔ اصلاح
کے لئے اسد اللہ خاں غالب کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ پھر وہاں سے
لکھنؤ چلے گئے اور ایک عرصہ تک وہاں رہے۔ طبیعت میں حصول علم کا جذبہ
تھا، اردو زبان سیکھنے لگے۔ اور بھٹوڑے ہی عرصہ میں ہندوستان
کے فصحا کی سی گفتگو کرنے لگے۔ اور اردو میں شعر بھی کہنا شروع کیا
کابل کے ہنگامہ دار و گیر میں انگریز افسران بڑی مصیبت میں پھنسے۔

خاور کے بزرگوں نے انگریزوں کو پناہ دی اور ان کو محفوظ مقام میں پہنچایا۔ انگریزوں نے جاتے وقت اپنے محبین اور ان کی اولاد کے دستِ ہماز و پرشناخت کے لئے کچھ علائقے بنا دیے۔ حناور بھی اس نشانی پر فخر کرتے تھے۔ ہر انگریز اسی نشانی سے پہچان لیتا تھا لکھنؤ میں ڈاکٹر مسٹر لوکن جو خاور کے والد اور حجاز کا احسان مند تھا۔ ان کی بڑی خاطر مدارات کرتا اور امداد کرتا تھا۔ یہ باتیں مجھے میرے بھائی ابو الحامد محمد یوسف علی صاحب یوسف سے معلوم ہوئیں۔ لکھنؤ میں خاور سے ان کی بڑی دوستی تھی اور روزانہ ساتھ نشست رہتی تھی۔

منشی احمد حسین بن حکیم فضل حسین صفی پوری نو اسہ
۲۳۔ ذکی | منشی احمد علی رستار یا ست بھوپال سے منسلک اور اس
 تذکرہ کے کاتب ہیں۔

شاہ رؤف احمد پسر شاہ شعور احمد ساکن رام پور
۲۴۔ رافت | حضرت مجدد الف ثانی شیخ احمد سرہندی کی اولاد
 سے ہیں۔ ایک مدت تک بھوپال میں رہتے رہتے رہے وہاں کے
 رؤسا ان کی تعظیم و تکریم کرتے تھے۔ ۱۲۴۹ھ میں حج کے لئے روانہ
 ہوئے۔ دریائی سفر میں اڑتالیس سال کی عمر میں جاں بحق ہوئے۔
 جہاز کے ناقدانے خواب میں ان کی بزرگی کی اطلاع پا کر ان کی نعش کو
 بندر لیس میں لیجا کر سپرد خاک کیا۔ بہت پرگوشاہ تھے۔ فارسی اور
 اور اردو کے دو اویں مرتب ہیں۔

شاہزادہ رحیم الدین بنیرہ سلطان ٹیپو شاہزادہ
۲۵۔ رحیم | توفیق ان کے چچا زاد بھائیوں میں ہیں۔ ممالی کنگ ملکہ
 میں عزت و توقیر سے بسر کرتے ہیں۔ اور نعت گوئی میں مصروف رہتے ہیں۔
 ایک ہفت بند بظرف ہفت بند کاشی حضرت رسالت پتاہ کی شان
 میں کہا اور خوب کہا۔

مولوی حبیب احمد پسر شاہ رؤف احمد رافت۔
۲۶۔ رویت | اپنے والد کے شاگرد تھے۔ علوم متداولہ میں فخر
 خاندان تھے۔ حضرت مجدد الف ثانی کے اولاد میں سے ہیں۔ رام پور
 میں پیدا ہوئے اور یہیں نشوونما ہوئی کم سنی کے باوجود نکتہ کی
 بر جستہ تلامذہ کا سلیقہ بہت اچھا تھا نواب شاہجہاں بیگم کی استاد
 کا فخر رکھتے تھے۔ وبائے عام میں عین جوانی میں بھوپال میں
 تاریخ ۵ جمادی الاول ۱۲۶۴ھ انتقال ہوا۔

مولوی سراج الدین گرچہ مولد اور مسکن
۲۷۔ سراج | فرید پور ہے مگر قیام مرشد آباد میں ہے۔
 ابتدائے شعور سے عربی، فارسی اور اردو میں شعر کہتے ہیں۔
 شیخ مراد علی لکھنوی شاگرد غلام محمد النی متصحفی
۲۸۔ سرور | ۱۲۶۴ھ میں انتقال ہوا۔

شاہزادہ اعظم الدین، برادر علانی شاہزادہ
۲۹۔ سلطان | بشیر الدین توفیق بن شکر الدین ٹیپو سلطان
 سخن لطیف اور کلام اچھا ہوتا ہے۔

۳۰۔ شاہجہاں | گرجہ شمع انجمن میں آپ کے احوال موجود ہیں پھر بھی شکرانہ کے طور پر اس تذکرہ میں ذکر کرنا ضروری ہے۔ اس دور میں جبکہ دوسرے شاہان ہند نحو علینش و نشا مل ہیں آپ کی ذات گرامی سراپا عدل ہے۔ ۱۲۵۴ھ میں ولادت ہوئی۔ پہلے ۱۲۶۳ھ میں پھر دوبارہ ۱۲۸۵ھ میں بھوپال کی ملکہ بنیں۔ اور ۱۲۸۸ھ میں میرے والد ماجد کے عقد مناکحت میں آئیں۔ ۱۲۸۹ھ میں بمبئی میں درجہ نیچی اور تمغہ ستارہ ملا۔ ۱۲۹۲ھ میں کلکتہ میں ولی عہد انگریزی سے تمغہ جدید ملا۔ ان دونوں سفر میں راقم الحروف بھی ہمراہ تھا۔ ان کا نسب افتحان میرزائی خیل ہے۔ ان کے جد اعلیٰ میر دوست محمد خاں ۱۲۸۵ھ میں اس علاقہ میں آئے اور بھوپال کو دارالسلطنت بنایا۔ یہ نیا شہر ہندوستان کے اقلیم دوم میں ہے۔ اس کا طول ایک لکھو گیارہ درجہ اور عرض تیس درجہ ہے۔ یمن، تہامہ اور مکہ اس اقلیم کی ابتدا میں اور مدینہ وسط میں تھیں یہاں کا طویل سے طویل دن پونے چودہ گھنٹے کا ہوتا ہے۔ یہاں کے لوگ سیاہ اور گندمی رنگ کے درمیان کے ہوتے ہیں۔ کہا جاتا ہے کہ اس شہر کا بانی راجہ بھوج والی اجین معاصر آنحضرت صلعم تھا۔ دریا پر ایک بند بندھوایا۔ بھوج پال نام بڑا کثرت استعمال سے بھوپال ہو گیا۔ پال ہندی میں آبگیر کو کہتے ہیں۔ یہ آبگیر ساڑھے چار میل لمبا اور آدھا میل چوڑا ہے۔ یہ علاقہ صوبہ مالوہ کے سرحد کوٹھوانہ پر واقع ہے۔

پتھر کا قلعہ بھی ہے اور سنہ ۱۹۶۶ء کی دوم شمار کی کے حساب سے تین ہزار چار سو آباد دیہات اور سات سو چار دیہات کم آباد تھے۔ آج کل ان میں سے اکثر آباد ہو چکے ہیں۔ خاص شہر میں ساٹھ ہزار کی آبادی ہے۔ یہاں کی ایک سال کی آمدنی تیس لاکھ روپیہ سے بھی زیادہ کی ہے اس کے پورب قصبہ ساگر، دکھن ہوشنگ آباد، پچھم ریاست اندور اور انرگو الیار کا علاقہ ہے۔ یہاں کی موجودہ سلطنت کی بنیاد عہد بہادر شاہ بن اورنگ زیب میں پڑی آج اس ریاست کی عمر ایک سو تتر سال کی ہو چکی۔ ملکہ معظمہ کی توجہ سے ریاست میں اہل کمال و فن کا جمگھٹا ہے جس کی مثال پہلے کبھی نہیں ملتی۔ اور مستقبل میں بھی امید نہیں۔ قنوج کے بارے میں جہاں والد ماجد کا وطن ہے کتاب حج الکرام میں تفصیل سے لکھا جا چکا ہے اس کا خلاصہ یہ ہے کہ مجدد الدین فیروز آبادی نے ہندوستان کے شہروں میں اپنی کتاب قاموس میں صرف دو شہروں کا ذکر کیا ہے ایک تو دہلی دوسرے قنوج۔ اور ابوالفدا نے اپنے مختصر میں اس کا ذکر کیا ہے۔ اس کی پہلی آبادی عہد قبیل سے اور دوسری آبادی سام بن نوح کے زمانہ سے کہی جاتی ہے لوگوں کا بیان ہے کہ یہ اب دیران ہو چکے ہیں۔ یہ اقلیم سوم میں واقع ہے۔ طول ایک سو پندرہ درجہ اور پندرہ دقیقہ، عرض پچیس درجہ اور انچاس دقیقہ ہے۔ بیت المقدس، شام و فلسطین وغیرہ بھی اس اقلیم سوم میں ہیں۔ اور یہ اقلیم، اقلیم چہارم کے بعد سب اقلیموں میں معتدل ہے المختصر والد ماجد قنوج کے باشندہ ہیں اور راقم کی ولادت اور سکونت

بھوپال میں رہے جو ریاست جناب ملکہ موصوفہ ہے گرچہ شاعر و آپ کے مرتبہ کے شایان شان نہیں کیونکہ امور ملکی اور وظائف دینی سے فرصت ہی کہاں ہے جو اس امر فضول میں وقت گنوائیں۔ ہاں مطالعہ کتب اور موزونی طبع کے باعث کبھی کبھی فکر سخن فرمایتی ہیں۔

۳۱۔ شایق | خواجہ فیض الدین عرف خواجہ حیدر جان ابن خواجہ خلیل اللہ باشندہ شہر جہانگیر نگر ڈھاکہ۔ طبع موزوں رکھتے تھے اور اسد اللہ خاں غالب کے شاگرد تھے۔ چوبیس سال ہوئے کہ انتقال کیا۔

۳۲۔ شورش | مولوی مسیح الدین پسر مولوی بھڑناٹم خاں بہادر صدر الصدور جہانگیر نگر ڈھاکہ۔ خوش وضع موزوں طبع جوان تھے۔ ضیغم رام پوری کے شاگرد تھے۔ جوانی میں انتقال ہوا۔

۳۳۔ شوق | عنایت اللہ فرید آبادی، سراپا شوق، خوش خلق اور نیک بہادر۔

۳۴۔ شہید | مولوی حفیظ الدین احمد پسر سید نجم الدین برادر عم زاد مولوی عبد الغفور خاں بہادر نساخ۔ ولادت راجہ پور میں ہوئی۔ جو ضلع فریدنگر میں ہے۔ نشو و نما کلکتہ میں ہوئی۔ کھیم زائن زند کے شاگرد تھے۔ ان کے انتقال کے بعد ان کے اشعار ضایع ہو گئے۔

۳۵۔ شہید | مولوی ابوالحسن وطن فرید آباد۔ نیک سرشت۔

خود نمائی سے آزاد۔ اشعار میں کبھی شدید اور کبھی حسن تخلص لاتے ہیں۔

میرزا قادر بخش دہلوی۔ خاندان شاہی سے ہیں۔

۳۶۔ صابر

نظم نگاری پر قدرت ہے۔

پندت نرائن داس دہلوی۔ اشعار میں معانی لطیف ہوتے ہیں۔

۳۷۔ ضمیر

حافظ اکرام احمد پسر حافظ قطب الدین۔ حضرت مجدد الف ثانی کے اسلاف میں اور شاہ رؤف احمد

۳۸۔ صنیغم

راحت کے داماد اور شاگرد تھے۔ وطن رام پور تھا۔ سیاح تھے۔ اکثر فنون میں ماہر، عربی، فارسی، اردو، ترکی، پنجابی، ناگری، اور پشتو میں شعر کہتے تھے۔ آزادانہ زندگی بسر کرتے تھے۔ کسی مذہب کے پابند نہ تھے۔ ۱۲۱۶ء میں بریسال میں انتقال ہوا۔ ان کا سارا کلام صنایع ہو گیا۔ صرف ایک شعر مل سکا۔

خاتم سلاطین تیموری ابوالنظر سراج الدین بہار اور شاہ بادشاہ غدر میں انگریزوں نے ان کو تخت سے

۳۹۔ ظفر

اتار کر ۱۲۷۳ء میں رنگون بھجوا دیا۔ ۱۲۷۹ء میں وہیں انتقال ہوا۔ طبیعت سوزوں رکھتے تھے۔ شیخ ابراہیم ذوق کے شاگرد تھے۔ فارسی اور اردو دونوں میں کہتے تھے جو کچھ کہتے اچھا کہتے ان کا اردو دیوان چار جلدوں میں طبع ہو چکا ہے فارسی کلام شایع نہیں ہوا۔

حسین علی خاں (؟)، ابن آغا علی خاں عظیم آبادی۔ وہاں کے رئیس تھے۔ نشر غم (؟) شعر اکا تذکرہ

۴۰۔ عاشقی

نشر عشق۔

متقدمین تا منقذین ان سے یادگار۔ کلام اچھا ہوتا ہے۔

۲۱۔ عشقیؑ | شیخ وجیہ الدین ابن شیخ غلام حسین فخرم عظیم آبادی۔
آزاد مشرب اور موزوں طبع ہیں۔

۲۲۔ فرد | شاہ ابوالحسن۔ پھلواری کے مشایخ میں ہیں خدا کے
برگزیدوں میں فرد ہیں۔

۲۳۔ فصیح | نواب شاہ فصیح الدین خاں رئیس امیٹھی، طبع لطیف
اور ذہن شریف رکھتے ہیں اور شاعری کا بلند

دعویٰ رکھتے ہیں۔ نسب کا سلسلہ محمد بن ابو بکرؓ سے ملتا ہے۔ ان کے
والد نواب سعید الدولہ محمد منہاج الدین خاں بہادر شاہ اکبر ثانی کے

وزیر تھے اور داؤد منشی غلام باسط خاں کلکتہ کے دیوان گورنری
کے محکمہ انٹا میں ملازم تھے۔ خود سلاطین اور وہ سے وابستہ تھے۔

دنیا سے دل برداشتہ ہو کر مولانا عبد الوالی قرنگی محل سے بیعت ہوئے۔
مدت تک سیر و سیاحت کرتے رہے اور دوران سفر میں لوگوں کو راہ راست

پر لاتے تھے۔ آج کل اپنے وطن میں رشد و ہدایت کا کام کرتے ہیں ان کے
چھوٹے بھائی محمد رشید الدین خاں ریاست بھوپال میں ملازم ہیں۔

۲۴۔ فہمی | دیانت حسین ابن شیخ ہدایت علی خطہ بہار کے باشندہ
ہیں۔ طبیعت باغ و بہار ہے۔ عبد الغفور خاں بہادر

نساخ کے شاگرد ممتاز۔ فارسی اور اردو میں شعر کہتے ہیں۔ نکتہ فہم ہیں۔

۱۔ اردو شعرا کا ایک تذکرہ ان سے پایہ گاہ ہے۔ عاشقی کے استاد تھے۔

۲۵۔ منعم | غنشی موہن لال دہلوی، شاعر فارسی۔

سید اسماعیل حسین شکوہ آباد کے سادات میں ہیں تیناگر

۲۶۔ منیر | ناسخ و رشک لکھنوی اردو کے تین دوا دین مختلف

اصناف سخن پر مشتمل موجود ہیں۔ اور پندرہ ہزار اشعار کی ایک ثنوی نعتیہ لکھی۔ نثر نویسی سے بھی مناسبت ہے۔ ان کے شاگرداں بکثرت ہیں۔ یہ برابر لکھنؤ، کانپور، فرخ آباد، اور باندہ کے امرا اور رؤسا کی مصاحبت میں رہے۔ آجکل نواب کلب علی خاں والی رام پور کی سرکار سے وابستہ ہیں۔ کبھی کبھی فارسی بھی کہتے ہیں

محمد احسن بلگرامی۔ حال مقام حیدر آباد دکن۔

۲۷۔ محمد احسن | ابھی حال ہی میں ان کی انشا، فارسی، اردو تنگ

فرہنگ، مطبوعہ ۱۹۲۲ء حافظ عبد القیوم صاحب کی وساطت سے راقم کے والد ماجد کے پاس تحفۃ پہنچی۔ ان کے متعلق اور کچھ زیادہ معلوم نہیں۔

۲۸۔ میکش | میر احمد حسین۔ ساکن دہلی۔

حافظ غلام احمد شاہجہاں آبادی، ان کا

۲۹۔ نکہت | کلام فرحت بخش ہوتا تھا۔

راقم کے والد ماجد۔ یہ تخلص نواب رام پور کے

۵۰۔ نواب | تخلص کی اطلاع سے پہلے رکھا جب تذکرہ چھپ کر

مشہور ہو چکا تو بدلنے کا موقع نہ تھا۔ آپ کا ترجمہ اشعار کے ساتھ "شمع الجہن" میں موجود ہے اور دوسرے علوم و فنون کی کتابوں

میں غالب کے شاگرد تھے۔ غدر میں مارے گئے۔

میں بھی مرقوم ہے اعادہ کی ضرورت نہیں۔ چونکہ آپ کو فارسی اور عربی اشعار کہنے پر قدرت کامل ہے اسلئے چاہا کہ آپ کے چند فارسی اشعار جو تقریباً کہے یا عربی اشعار سے فارسی میں ترجمہ کئے اسس تذکرہ میں داخل کر دوں۔

فرماں رواے رام پور نواب کلب علی خاں پسر
۱۵۔ نواب نواب یوسف علی خاں بہادر خاں نواب محمد
 سعید خاں بہادر ^{۱۲۵۸ھ} میں شاہجہاں آباد میں پیدا ہوئے۔ جب
 آپ چھ سال کے ہوئے تو نواب احمد علی خاں والی رام پور کا انتقال
 ہو گیا۔ چونکہ ان کی کوئی اولاد نہ تھی اس لئے حکام فرنگ نے ان کے
 چچا زاد بھائی محمد سعید خاں کو جو ان دنوں سرکار انگریزی کی طرف
 سے ضلع بدایوں کے ڈپٹی کلکٹر تھے ریاست کا والی بنایا ^{۱۲۵۶ھ} سے
 پندرہ سال تک حکومت رام پور ان کے ہاتھ میں رہی۔ ان کے بعد
 ان کے بیٹے نواب یوسف علی خاں تخت پر بیٹھے اور دس سال تک حکمراں
 رہے۔ اور بڑی خوبی سے حکومت چلائی۔ طبیعت جو ہر شناس تھی علم و
 فہم کے اصحاب کی سرپرستی فرمائی۔ ^{۱۲۸۱ھ} میں وفات پائی۔
 ۲۳ ذی القعدہ ^{۱۲۸۱ھ} رواں میں حکام انگریز نے نواب مذکور کو
 باپ کی جگہ بٹھایا۔ ساری دنیا کو عدل و احسان سے توازا۔ نواب نے
 علوم ظاہری مولوی محمد حیات، مولوی جمال الدین، مولوی فضل حق
 خیر آبادی، مولوی عبد العلی، اور مولوی خیات الدین رام پوری سے حاصل
 کئے اور نظم و نثر میں کمال حاصل کیا قرآن، عجم، فہرست حرم، مشکوٰۃ، خسروی

ان کے نثری نمونے ہیں۔ اردو اور فارسی کے دو اوپن سے ان کی موزونی طبع اور خوش گفتاری کا پتا چلتا ہے۔

راقم تذکرہ سید نور الحسن پسر نواب سید محمد صدیق
۵۲۔ نور حسن خاں بہادر ابن سید اولاد حسن قنوجی بخاری

ابن نواب سید اولاد علی خاں بہادر نور جنگ ۱۲۸۷ رجب ۱۲۸۷ھ
 روز چہار شنبہ وقت صبح پیدا ہوا۔ نظیر حسن تاریخی نام ہے جو مولوی
 علی عباس چڑیا کوٹی طحال مقام حیدر آباد نے رکھا۔ اصلی وطن
 قنوج ہے مگر ولادت بھوپال میں ہوئی۔ ان دونوں شہروں کا مفصل
 حال ملکہ معظمہ کے احوال کے ساتھ لکھا جا چکا ہے۔ باپ کی طرف
 سے سید حسینی اور ماں کی جانب سے شیخ صدیقی ہوں۔ میرے تاتا
 مدارالمہام محمد جمال الدین خاں بہادر دہلوی ریاست بھوپال کے
 نائب ہیں۔ میرے والد ملکہ معظمہ کے ستوہر ہیں۔ ۱۲۸۳ھ میں والد
 ماجد نے نواب سکندر بیگم کے قصر میں میری مکتب نشینی کی تقریب انجام
 دی۔ پہلے قرآن مجید پھر فارسی کی درسی کتابیں پڑھیں۔ جب کچھ حدیث
 بڑھی تو صرف و نحو، منطق وغیرہ کی کتابیں پڑھیں۔ ابتدائی عمر میں
 مولوی ایوب صاحب مفتی طحال بھوپال سے اور الفیہ اور شرح ملا مولوی
 نور علی لکھنوی حاشیہ نویس کتب درسی و مدرس اعلیٰ مدرسہ سلیمانہ
 بھوپال سے پڑھیں آج کل مولوی الہی بخش مصنف تحفہ شاہجہانی
 سے درس لے رہا ہوں۔ مشکوٰۃ شریف اور علم حدیث قاضی شیخ
 حسین ابن حسن بمبئی سے پڑھا اور آزاد کے عربی قصاید خود والد

ماجد سے پڑھے۔ فارسی اور اردو اشتعار پر حافظا خاں محمد خاں شہیر
 شاعر پائے تخت بھوپال و شاگرد غالب سے اصلا حیں ہیں۔ آج کل علوم
 کی تکمیل خاص کر تفسیر حدیث اور ان کے ملحقات میں مصروف
 ہوں۔ نواب شاہجہاں بیگم صاحبہ کے ہمراہ ماہ رمضان ۱۲۸۹ھ
 میں بمبئی، برودہ، بہرائچ اور احمد آباد کجرات کی سیر کو کیا اور ان
 مقامات کے مشائخ کے مزارات کی زیارت سے مشرف ہو کر گورنر
 جنرل لارڈ ڈارہتھ بروک بہادر کے دربار میں شریک ہوا اور ۱۲۹۲ھ
 میں ملکہ معظمہ کے ہمراہ کلکتہ گیا۔ اور ولی شہد انگلستان کی تشریف
 آوری کے موقع پر وہاں موجود رہا اور وہاں

کی قدیم و جدید غمارتوں اور خیابانوں کی سیر کی۔ واپسی میں بنارس
 کانپور الہ آباد اور جیلپور وغیرہ کی سیر کی۔ اس تذکرہ کی طباعت
 کے زمانہ میں ملکہ معظمہ کے دربار خطاب کے موقع پر آخر ماہ ذیقعدہ
 ۱۲۹۳ھ میں انشاء اللہ ملکہ معظمہ اور والد ماجد کے ہمراہ پھر
 دہلی جانا ہے۔ یہ ناچیز باوجود کم سنی اور محرومی غلم و ہنرہ یا ست
 کا جاگیردار ہے اور ابتداء سے اپنے چھوٹے بھائی اور چھوٹی
 بہن کے ساتھ سات ہزار دو سو روپے مدد معاش پاتا ہے۔ علما اور
 فضلا سے ملاقات اور شہروں کی سیاحت کا شوق سر میں ہے اور ہر سفر
 میں خواہ مخواہ ملکہ معظمہ اور والد ماجد کے ہمراہ رہتا ہے اور اپنی
 آنکھوں سے دنیا کے گوشہ گوشہ کا نظارہ کرتا ہے۔ گریچ شعر و شاعری
 سے جو ذاتی اور آبائی ستیوہ سے ادنیٰ رتبہ کی چیز ہے، کو سوں دور

رہتا ہے پھر بھی محض دل بہلانے کے لئے کبھی کبھی ریختہ میں اشعار موزوں کر لیتا ہے اور کلیم تخلص رکھا ہے۔ فارسی میں تخلص نو رہے۔ گریہ حضرت والد ماجد نے اپنے پسر (یعنی راقم) کا ترجمہ شمع انجمن میں لکھا ہے پھر بھی محض ضمیمہ کے طور پر اپنا ترجمہ اور کچھ کلام پیش کرتا ہے۔

شاہ نیاز احمد بریلوی۔ مولانا فخر الدین دہلوی

۵۳۔ نیاز کے خلیفہ اور اسرار تصوف سے آگاہ تھے۔

صوفیوں میں ان کا مقام بلند تھا اور بڑے مشائخ میں تھے۔
۵۴۔ یاسؑ مولوی انور علی۔ آ رہ کے علما میں تھے۔
ان کا کلام درد انگیز ہوتا تھا۔

ضمیمہ شمع انجمن (نقیہ ۲۵)

۸۶۔ ایجاڑ مرزا علی نقی۔ قوم قاجار سے تھے۔ ان کے والد ہمدان کے تھے۔

آصف جاہ کی سرکار میں خدمت دیوانی حیدر آباد پر سرفراز تھے۔ جوہر قابلیت ان کا سرمایہ تھا۔ تہذیب اخلاق سے آراستہ تھے۔

۱۔ دلفان مطبوعہ میں فارسی اور اردو کلام ہے۔ شیخ غلام علی راسخ عظیم آبادی کے شاگرد تھے اور شمس العلماء مولانا سعید حسرت عظیم آبادی کے خسر تھے۔ پٹنہ میں ہیفنہ سے انتقال کیا۔

